

Il Canadian Citizen

5¢ LA COPIA
A MARI ISQUE AD MARE

Authorized as 2nd Class Mail. Post Office Department, Ottawa, Canada's oldest Italian weekly newspaper reaching all Italians from coast to coast.

Redazione, Amministrazione, Pubblicità e Tipografia. Editoriale Advertising, Administrative Offices & Printing Plant. 8886 St. Lawrence Blvd. - Montreal, Que. - Tel. CF-5821 3-3441

Tariffe della Trasmissione - Insertion Rates. Commercial, 15¢ per parola. Classified Ads. 15¢ per parola. Advertising 15¢ per parola. Tariffa speciale per annunci speciali - Special Ads. Special Rates.

Abbonamento - Subscription. Un anno \$1.00 yearly. Due anni \$1.90 two years.

MINISTRO FAIR' OUGHTI coraggiosamente annunzia l'abrogazione del decreto-legge ministeriale discriminatorio

Nostra intervista con la Signora Fairclough, Ministro dell'Immigrazione e Cittadinanza Canadese per chiedere l'abrogazione del decreto-legge, messo in vigore il primo aprile ultimo scorso

OTTAWA - Accompagnati dallo On. Quinto Martini, che gentilmente si è prestato a far da "ambasciatore" abbiamo avuto l'onore di intervistare la Signora Elin Fairclough, Ministro dell'Immigrazione canadese nel suo ufficio, al Parlamento Federale, lunedì alle ore 11 p.m., durante una sessione del Parlamento.

La gentile signora, ospitalissima, ha risposto alle domande della commissione senile del nostro ufficio per avere esplicite dichiarazioni sulla politica immigratoria del suo ministero e sulle ripercussioni che ha avuto fin qui le anti gli scontenti canadesi:

L'ON. MARTINI: Questi signori sono venuti da lei, Signor Ministro, per conoscere la ragione della restrizioni immigratorie apportate recentemente.

MINISTRO: L'entrata delle idee di "back-log" da parte di questa parte, in tutte le nazioni d'emigrazione, ha raggiunto un totale di 251.000 di cui il 50% - 65.000 sono di provenienza italiana. Le restrizioni apportate sono solo temporanee per accogliere il "back-log" e dovrebbero essere cambiate entro un periodo di tempo ancora indeterminato. In altre parole si vuol dare una certa flessibilità al nostro modo di procedere, cioè dare possibilità anche agli operai specializzati di entrare in Canada i quali ora, sono stati sempre messi da parte, per il fatto che non c'era posto per loro perché appunto un partito italiano viene qui chiama subito un altro, un fratello o una sorella, e questo ha portato, nel giro di un anno, ad un aumento di arretrati di circa il doppio.

CIAMARRA: Significa questo che l'unica ragione che ha indotto ad adottare queste misure va ricercata nel desiderio di voler snellire il numero delle domande d'espatrio arretrate attualmente giacenti a Roma? In questo caso non sarebbe stato più consigliabile continuare ad accettare le domande giacenti a Roma e lasciarle accumulare, come si è fatto fino ad ora, invece di ricorrere ad un provvedimento di natura così drastica che si è prestato e si presta tuttora a certe interpretazioni piuttosto ambigue?

MINISTRO: Forse sarebbe stato possibile, ma questo avrebbe comportato un altro problema: precisamente quelli che desiderano venire in Canada avrebbero dovuto rispettare troppo tempo, forse due o tre anni. E potrebbe succedere che dopo un tale periodo essi non desiderano più venire o che colui o colei che li richiedevano potrebbe non essere più in grado di ospitarli. Poi c'è anche il fatto che l'aumento continuo delle pratiche per i fratelli e per le sorelle potrebbe impedire, o per lo meno prolungare, il tempo della presentazione dei permessi di molti altri desiderosi di emigrare.

D.-Le nuove disposizioni dividono i gruppi familiari e costituiscono per gli italiani uno svantaggio economico e pratico. Esempio: un membro della famiglia fa uno sforzo maggiore a chiamare il resto della famiglia che non due fratelli o sorelle che lavorano insieme. Inoltre, le famiglie restano divise e si dà più possibilità ai nostri di stare qualche anno qui e poi andarsene invece di stabilirsi definitivamente in Canada.

R.-Le misure di restrizione non sono state prese contro gli italiani solamente perché ci sono molti altri paesi. Per l'Inghilterra, la Francia, gli Stati Uniti l'immigrazione si preferisce lasciarla libera per ragioni di molti di vivere, che sono quasi uguali, e facilitata amministrativa. Si è parlato di discriminazione contro gli italiani, ma la legge stessa del 1956 non è stata cambiata e non c'è discriminazione in essa. Comunque, ci ripromettiamo, quanto prima, una revisione dell'Atto Immigratorio.

Inoltre siamo stati indotti a tali misure anche dal fatto che molti parenti sono venuti a chiederci e a lamentarci che un fratello attendeva da chiamare da due anni; che volevano una propria sorella al più presto possibile. Durante questo ultimo periodo, quello che molto spesso si è ve-

ricato, data la durata delle pratiche, è stato che lo "sponsored immigrant" quando giungeva in Canada, dopo due anni, diventava un "dependent" diretto del governo perché il suo "sponsor" o era caduto ammalato o non lavorava da tempo o non era più in condizioni di mantenere. Quello che si vuole fare ora è di dare anche agli operai specializzati la possibilità di venire qui con contratto di lavoro, e la sospensione in questione è solo per tornare alla normalità di un certo numero di pratiche giacenti. Nessuno impedisce, però, alle sorelle o fratelli di venire se essi possiedono un mestiere, cioè se sono specializzati.

D.-Il mercato italiano non ha esaurimento di manodopera specializzata e poi quest'ultima sta bene anche in Italia. Inoltre, non bisogna dimenticare le difficoltà a cui va incontro l'immigrato in Italia, a meno che non sia un operaio, che in Italia si stanno costruendo scuole per operai specializzati e quindi sarà possibile avere a sufficienza.

D.-Questo richiederebbe molto tempo

prima che possa soddisfare le richieste.

R.-Due anni; forse anche meno. D.-Devo essere portato a credere che nulla sarà fatto prima di due anni, cioè prima che tutte le pratiche giacenti non vengano esaurite? Comunque probabilmente immaginerò la reazione anche in Italia, sarà forte e le restrizioni daranno nuovo appiglio alla stampa estremista, i comunisti per scrivere che il Canada ha chiuso la porta in faccia agli italiani. In più, gli operai specializzati, una volta in Canada, non potranno inizialmente avere un trattamento equo a causa di certi requisiti sindacali del paese e le difficoltà, cui andranno incontro, saranno molte per via della lingua, del modo di lavorare, ecc.

R.-Devo ammettere che questo è un argomento che gli immigrati italiani non vogliono sentire. Non vi devo nascondere che tutti i miei colleghi, come lei, hanno una certa simpatia per gli italiani, specie nella stampa di tutto il paese.

Ugualmente, il mio pensiero è di accettare nuove pratiche. Comunque, l'immigrazione italiana non sarà ristretta. Infatti, a giudicare dalle cifre dei primi tre mesi del 1958 in Ca-

nada sono entrati 5.880 italiani in confronto a 5.100 dello stesso periodo del 1957, circa 800 in più, cioè un aumento del 16% e sono convinta che quest'anno ne verranno più degli altri anni.

D.-Possiamo dedurre da questo che il numero degli immigrati italiani sarà tenuto sulla cifra media di 25.000 - 25.000 anche per i prossimi anni e che questo limite alle categorie è solo provvisorio, cioè che saranno reintegrate riportando la legge a quella del 1957?

R.-Le cifre che vi ho citato parlano chiaro: l'emigrazione italiana non sarà ridotta e i fratelli e le sorelle potranno venire ugualmente se hanno un mestiere. Comunque per le categorie, vi consiglio di attendere la mia dichiarazione alla Camera. Vi ringrazio per la vostra cortesia e spero che sarete lietamente sorpresi per il discorso che pronuncerò dopo-

domani alla Camera del Comuni. Ed infatti la gentile Signora Fairclough ci ha veramente e lietamente sorpresi col grande e coraggioso discorso pronunciato mercoledì al Parlamento, annunciando l'abrogazione del tanto discusso decreto-legge ministeriale, che, anche senza volerlo colpiva principalmente gli italiani. Un ringraziamento vivissimo va dato al coraggioso deputato On. Quinto Martini che ci ha dato il suo appoggio ed era veramente addolorato per l'inefficiente decreto-legge. Bravo Martini!

N.d.R. - Adesso desideriamo

sapere se lo "sciucchi" di Toronto approverà anche la rescissione del decreto-legge che, giubilando, approva.

Questa vittoria chiude per noi la polemica contro certa stampa italo-canadese. Attenzione Scotti! In Canada è difficile essere faciloni quando si approvano certe cose, poiché, in questa parte, la democrazia è una cosa seria sul serio e finisce sempre col trionfare. CIAMARRA

LA PROTESTA DI UN EX MINISTRO DISCRIMINATORIE E INUMANE LE NUOVE DISPOSIZIONI SULL'IMMIGRAZIONE

L'onorevole Pickersgil, ex Ministro della Cittadinanza e dell'Immigrazione, condanna il governo in tale senso, giudicando la nuova legge discriminatoria specialmente nei riguardi degli italiani.

OTTAWA - Ripetiamo qui alcuni brani dell'intervento parlamentare avanzato alla Camera del Comuni dall'on. Pickersgil, ex Ministro della Cittadinanza, il giorno 15 aprile u.s.

Desidero parlare, innanzitutto, del più recente esempio che noi abbiamo avuto di cattiva gestione del governo attuale. Altrimenti le modifiche apportate recentemente alla legge sull'immigrazione. Ora, prima di andar oltre, ricordo che nessuno che abbia un po' di discernimento esorterebbe il governo, in un momento in cui la economia si trova in uno stato deplorabile e la disoccupazione dilagante, ad aprire tutte le porte del Canada all'immigrazione. Nessuno può pensare a questo. Ciò non toglie che sia stato un atto crudele e inutile che è stato compiuto l'altro giorno.

PROVVEDIMENTO INIQUITO
L'equità non trova mai il suo compimento nella scelta degli immigrati. Tutti sanno che ci sono solo due modi per evitare le iniquità: l'uno consiste nell'aprire le porte a tutti i Paesi, l'altro nel lasciarle chiuse per chiunque. Ciò che assolutamente bisogna evitare, è qualsiasi forma di distinzione, che è abusiva, ingiusta e crudele. Non posso proprio a rimpicciroverare a questa legge di fare delle distinzioni ingiuste: è piuttosto il carattere restrittivo del recente provvedimento che è condannabile. Ma ciò che desta maggior stupore a riguardo di tale legge, — poiché questo decreto fa parte della immutata legge del Canada, — legge adottata dal governo in Consiglio il 19 marzo, ma pubblicata più tardi, è la dichiarazione fatta il 7 aprile dal Primo Ministro, di chiarire che può leggere a pagina 2400 del bollettino: "Per conto mio — ha dichiarato l'on. Diefenbaker — preso di far esaminare questo punto, poiché l'articolo lascia supporre che le misure prese nel 1956 possano appoggiare le restrizioni che si possono sollevare contro il presente provvedimento".

Tutti coloro che hanno lavorato al fianco dell'ex Premier St-Laurent, sanno che egli non si sarebbe mai presentato alla Camera due settimane dopo l'uscita del decreto, per ammettere che non si era preso la pena di leggere un documento che il gabinetto aveva redatto e che era destinato a diventare legge e a regolare la vita dei popoli. Non era così che l'on. St-Laurent presiedeva ai destini del paese, e a mio avviso non saprei trovare esempio più deplorabile, della condotta equivoca del Primo Ministro, della sua stessa dichiarazione.

FALSA ASSERTIONE
Apprendiamo dal Ministero della Cittadinanza e dell'Immigrazione

zione, o da qualche protetto portavoce di detto Ministero, che la pubblicazione di questo decreto, crudele e inumano insieme, aveva come obiettivo di concedere la preferenza agli operai specializzati. Evidentemente tale asserzione è falsa: il governo non ha per niente questa intenzione. Il nuovo provvedimento rappresenta una restrizione pur e semplice. E' una restrizione ripetuta, gratuita e disumana, diretta contro un settore particolare della nostra popolazione: gli italiani.

COLPITI GLI ITALIANI

La ragione di questa misura sta nel fatto che l'anno scorso sono entrati in Canada più italiani che inglesi, e ciò ha procurato una sorta di panico in seno al governo, che ha risposto con un provvedimento di natura così crudele e disumana. E' il governo a questa misura stupida, crudele, illata e disumana. (Sic!)

I POLACCHI

Ritardando il numero delle persone suscettibili di essere ammesse in Canada, il governo ha creato difficoltà considerevoli a ben altri raggruppamenti, soprattutto ai polacchi che finalmente avevano avuto il permesso di abbandonare il loro Paese. Nel momento in cui possono finalmente uscire noi chiediamo loro le porte in faccia.

E' ancora: quando ho affermato che tale modo di procedere era piuttosto contestabile, il Primo Ministro ha dichiarato (pag. 2400 e 2401 del bollettino): "Non sono sicuro che l'onorevole deputato abbia ragione di darsi una lezione circa il modo di procedere, poiché mi pare che una simile situazione si sia verificata quando egli era Ministro". Ciò è totalmente e assolutamente falso. Ogni modifica a suo tempo da me proposta, fu pubblicata nel corso della sua presentazione; per cui nessuno può sostenere che lo abbia mai adottato o fatto adottare esplicitamente dal governo. In Consiglio, quando il Parlamento non poteva avere la occasione di trattarli a fondo, l'onorevole rappresentante (attuale Ministro Signor Fairclough) (N.D.R.) dovrebbe ammettere francamente il suo errore, dichiarare che tale decreto stupido e inumano è stato revocato, lo congedare seriamente all'onorevole rappresentante, se fosse presente, di occuparsi di ciò di cui essa stessa è responsabile, di ammettere il suo errore, di correggerlo e di proseguire quindi il suo lavoro, invece di seccare ad affermare che "i liberali hanno fatto questo e i liberali hanno fatto questo e l'altro".



La foto qui sopra è stata scattata nel corso dell'intervista concessa dal Ministro dell'Immigrazione e Cittadinanza, Signora Fairclough, al direttore del nostro giornale, recandosi al suo ufficio per avere esplicite dichiarazioni sulla politica immigratoria del suo Ministero. Da sinistra a destra: l'onorevole Quinto Martini, deputato conservatore di Hamilton Est; il nostro direttore Sig. Nick Ciarrarra, il Ministro Signora Fairclough, il Sig. Rodolfo Galati, del Patronato ACLI, il Sig. Luigi Colizza, redattore del nostro giornale e Supervisor della "Great West Life Assurance Company".

Festeggiata l'Irpinia a Montreal

In un'atmosfera di festosa cordialità hanno avuto luogo le manifestazioni a bordo del transatlantico Iрпиua, della "Grimaldi Sinesa Linea", attraccato alla banchina N. 8 del porto di Montreal, in occasione del suo primo viaggio sulla nuova linea diretta Montreal-Italia. Alle ore 11 antimeridiane del giorno 15 u.s., presenti autorità e stampa locali il Prof. Valentino, direttore per il Canada dell'ENT, ha consegnato al sindaco della metropoli, on. Sarto Fournier, i doni simbolici inviati dalla città di Palermo, dono che gli viene portato dal Prof. Valentino, direttore per il Canada dell'ENT. Alla destra del Prof. Valentino, il Sig. Nick Ciarrarra, direttore de "Il Cittadino Canadese".



A bordo dell'Iрпиua, il 15 del corrente mese, a Montreal: il Sindaco della città, on. Sarto Fournier, amministra il dono simbolico inviato dalla città di Palermo, dono che gli viene portato dal Prof. Valentino, direttore per il Canada dell'ENT. Alla sua destra il Prof. Valentino, il Sig. Nick Ciarrarra, direttore de "Il Cittadino Canadese".

IL CITTADINO CANADESE
(THE CANADIAN CITIZEN)

(CANADA'S OLDEST ITALIAN WEEKLY NEWSPAPER)
SERVING ALL ITALIANS FROM COAST TO COAST SINCE 1941
SETTIMANALE INDIPENDENTE DI LINGUA ITALIANA
FOUNDED BY A. V. SPADA, IN 1941

Published every Friday by
RIVIERA PRINTERS & PUBLISHERS
Plant Manager: E. PUTALIVO

ADVERTISING & ADMINISTRATIVE OFFICES:
6896 St. Lawrence Blvd. — Montreal, Que. — Phone: CRescent 2-3343

DIRETTORE — NICK CAMARRA — EDITOR
ASSISTANT EDITOR: A. TOMASINI

L. COLIZZA.....Sport Editor Special Contribution:
MICHELE MINIERI.....DOMENICO FASCIANO
(Italy's News Editor).....CAMILLO CARLI

Advertising Department: L. CERRI, V. SINO

Unsolicted manuscripts are not returned even if not published
Articoli non richiesti non vengono restituiti anche se non pubblicati

**LA NOSTRA POLITICA IMMIGRATORIA
IMMIGRAZIONE E DISCRIMINAZIONE**

IV.
In queste ultime settimane abbiamo ponderato, cosa che del resto abbiamo fatto tante volte negli scorsi anni, sull'atto e regolamenti immigratori del Canada e su quei punti che hanno, o sembra abbiano, il marchio della discriminazione.

Molto spesso, quando questo problema viene sollevato, c'è sempre qualuno che va a rifugiarsi dietro la dichiarazione fatta nel 1947 dall'allora Primo Ministro del Canada, Mackenzie King, che inquadrava il problema immigratorio in questo paese non come un diritto, ma un privilegio. Molti continuano ad opporsi a questo ordine di idee. Ancora oggi, i Canadesi ed il Canada si avvalgono del diritto di decidere chi dovrà divenire o dovrà essere il nuovo membro della nostra società di questo diritto ogni altra nazione, sfatando che ce ne saranno, dovrebbe usufruire.

Non naturalmente, non mancano quelli che giudicano queste misure come pura discriminazione, e sicuramente lo è anche se certi atti o forze non sono necessariamente "cattivi" o moralmente sbagliati. Moralmente parlando, è anzi da nostra opinione che è qualche cosa di più della semplice moralità: è più che altro una buona dose di intelligente interesse.

Non possiamo fare a meno di ripetere al PERCHÉ, PER QUALE RAGIONE il Canada accorda il privilegio dell'immigrazione a certi individui ed a certi gruppi, scartando nettamente degli altri.

Più volte ci siamo chiesti: in definitiva, con quale criterio si esercita il criterio di ammissione e di non ammissione finora adottato dal Canada? Dipende esso dal colore della pelle di un uomo, dal momento che questo sembra il caso di molti, anche se non di tutti? Oppure esso dipende dall'aria "cristallina" del posto in cui uno vive? O sono le convinzioni religiose politiche, ideologiche o le associazioni, cui l'individuo appartiene, a determinare la sua ammissione? Oppure è il suo presente o passato stato fiducioso? O, forse, la sua aderenza o osservanza o non-violazione di quelle leggi morali della sua nazione, che possono paragonarsi alle nostre? O a decidere sono gli suoi addestramento, abilità, conoscenza e tante altre ragioni per mezzo delle quali egli, l'immigrante, può contribuire alla economia nazionale ed alla vita del nostro paese? O forse, tanto per finire, sarà il carattere che egli porterà con sé? Sono queste domande che dovrebbero pensare o discutere e studiare continuamente e soltanto le autorità direttamente interessate, o i parlamentari, ma ogni singolo cittadino ed organizzazione.

Naturalmente, non mancano quelli che giudicano queste misure come pura discriminazione, e sicuramente lo è anche se certi atti o forze non sono necessariamente "cattivi" o moralmente sbagliati. Moralmente parlando, è anzi da nostra opinione che è qualche cosa di più della semplice moralità: è più che altro una buona dose di intelligente interesse.

Non possiamo fare a meno di ripetere al PERCHÉ, PER QUALE RAGIONE il Canada accorda il privilegio dell'immigrazione a certi individui ed a certi gruppi, scartando nettamente degli altri.

Più volte ci siamo chiesti: in definitiva, con quale criterio si esercita il criterio di ammissione e di non ammissione finora adottato dal Canada? Dipende esso dal colore della pelle di un uomo, dal momento che questo sembra il caso di molti, anche se non di tutti? Oppure esso dipende dall'aria "cristallina" del posto in cui uno vive? O sono le convinzioni religiose politiche, ideologiche o le associazioni, cui l'individuo appartiene, a determinare la sua ammissione? Oppure è il suo presente o passato stato fiducioso? O, forse, la sua aderenza o osservanza o non-violazione di quelle leggi morali della sua nazione, che possono paragonarsi alle nostre? O a decidere sono gli suoi addestramento, abilità, conoscenza e tante altre ragioni per mezzo delle quali egli, l'immigrante, può contribuire alla economia nazionale ed alla vita del nostro paese? O forse, tanto per finire, sarà il carattere che egli porterà con sé? Sono queste domande che dovrebbero pensare o discutere e studiare continuamente e soltanto le autorità direttamente interessate, o i parlamentari, ma ogni singolo cittadino ed organizzazione.

GIROVAGANDO

Ladri di automobili che hanno abbandonato un'auto incendiandola, non prima di aver asportato quanto era possibile, in una via della Town of Mount Royal, si sono preoccupati di togliere qualsiasi segno d'identificazione, comprese le targhe. La polizia ritiene trattarsi di un modello 1955 possibilmente blu.

Migliaia di persone sono rimaste in attesa della via libera nelle metropoli di Londra nel mentre la polizia stava dando la caccia ad un cagnolino sceso a passegiare fra le rovine in prossimità di Piccadilly.

Mary Priddoe di 25 anni ha passato con profitto gli esami per ottenere la licenza di guida. Niente da dire, anzi con lode della Town of Mount Royal, si sono preoccupati di togliere qualsiasi segno d'identificazione, comprese le targhe. La polizia ritiene trattarsi di un modello 1955 possibilmente blu.

Migliaia di persone sono rimaste in attesa della via libera nelle metropoli di Londra nel mentre la polizia stava dando la caccia ad un cagnolino sceso a passegiare fra le rovine in prossimità di Piccadilly.

Secondo la Camera di Commercio di Niagara Falls, l'amenità località ai confini dell'Ontario e gli Stati Uniti continua, ad essere meta di turisti; non solo, ma particolarmente preferito punto d'appoggio di sposini in luna di miele. Il 1959, secondo i dati finora a disposizione, sarà a quanto pare un anno di grazia.

Hasen Argue, il capo del partito CCF in seno al Parlamento ha fatto solenne nota di protesta dopo che uscito dal Parlamento stesso non aveva trovato più la macchina al posto dove l'aveva lasciata. Non solo, ma ha dovuto pagare 3 dollari di "servizio carro attrezzi". Esiste infatti una disposizione che qualsiasi macchina parcheggiata nei pressi del Parlamento che non abbia l'apposito segno di identificazione venga rimossa a spese del proprietario. Argue aveva scordato di mettere al posto voluto la targua speciale di riconoscimento dei parlamentari.

Il Canada ha ceduto al Belgio due mila adibite a guardia costiera nel piano della NATO.

Secondo gli esperti del mercato due nuovi tipi di "cigarretto" comprendono il corpo di una sigaretta contenente tabacco normale misto a tabacco forte. L'involucro esterno sarà rappresentato da una foglia di tabacco anziché la solita cartina. Il "cigarretto", che dovrebbe assomigliare all'italiano "Avana", verrà fabbricato usando le solite macchine per sigarette e viene messo in vendita dall'Imperial Tobacco Co.



Il Ministro delle Finanze Donald Fleming: "Bisogna ridurre al minimo il deficit del Bilancio" e... il suo bilancio è stato molto criticato.

Lettere al Direttore

Centro Sociale, sì, ma non con le chiacchiere

Esimio Dottor Camarra, Quando la smetteremo con le chiacchiere per venire ai fatti? Le Sue interviste, intente a sondare l'opinione pubblica circa la fondazione di un Centro Sociale, durano ormai dalla bellezza di oltre cinque mesi; ma fino ad ora, oltre alle interviste, Lei non ha dimostrato di saper fare altro. E' logico quindi ritenere che Ella vorrebbe creare questo sopraccitato centro su fondamenta molto gracili, cioè sulle chiacchiere. Molti di noi, cominciando davvero ad averne abbastanza, Le chiediamo sinceramente di farsi vedere qualcosa di più solido, prima che tutta la cosa sfumi nel nulla.

Distinti saluti,
ENRICO ABATE
per un gruppo di lettori di Lachine, Que.

IL VAGABONDO

Egregio Sig. Abate:

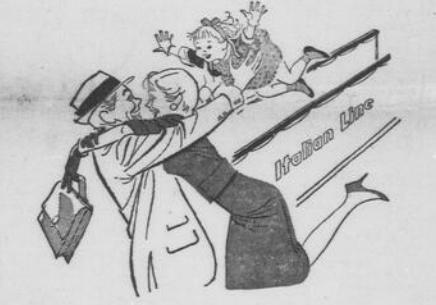
Lei ha perfettamente ragione: non più chiacchiere, ma fatti. Nel giro di qualche settimana devo incontrarmi con alcune personalità per discutere il modo e la data della prima assemblea. Avrebbe potuto far a meno di appiopparmi il solito dottorato, cui non aspiro. Ringrazio Lei e gli altri gentili lettori per il vostro interessamento alla campagna che non mancherà, sicuramente, di dare i suoi frutti.



A bordo del transatlantico Iripina, della "Grimaldi Sinea Lines", attraccato al molo No. 8 nel porto di Montreal: il Sindaco della metropoli, Sarto Fournier, stringe la mano al vice-sindaco di Chicago, espressamente venuto a Montreal per partecipare alle cerimonie del primo viaggio sulla linea diretta Italia-Montreal, che interessa anche le metropoli americane della zona dei grandi laghi. Alla loro sinistra il presidente della Compagnia on. Guido Grimaldi. A sinistra il Comandante della nave Michele Beltrà. In primo piano i due simbolici offerti dalle città di Napoli e Palermo alla città di Montreal.

La clinica per bimbi "Jean de la Croix" cambia sede lunedì

La clinica per bambini "Jean de la Croix", attualmente sita al 298 Mozart Est, cambierà di sede lunedì prossimo, 27 aprile. La nuova sede della clinica sarà al 7070 Casgrain. Il giorno 27, la clinica resterà chiusa al pubblico.



Fate venire i vostri cari in Canada con i biglietti PREPAGATI della Italian Line

Comprate in Canada i biglietti prepagati della Italian Line affinché i vostri parenti possano raggiungere senza preoccupazioni per il loro viaggio e fruire, già prima della partenza, della assistenza offerta dalla organizzazione della Compagnia in Italia.

La spesa, per ogni passaggio, è moderata: \$185 in dormitorio e \$205 in cabine di classe turistica.

Fate che i vostri cari s'imbarchino a Napoli, a Palermo, a Genova, a Venezia o Trieste e godano le comodità, i cibi prelibati e la cortesia squisita, che sono nella tradizione della Italian Line.

Chiedete al vs. Agente di Viaggio di fiducia

GRATIS l'opuscolo intitolato: "Ecco il Modo Migliore per Far Venire i Vostri Cari dall'Italia." Fatelo oggi stesso.

Italian Line
1410 Stanley — Montreal, P.Q. — Tel: VL 9-2142

ABBONATEVI
RINNOVATE L'ABBONAMENTO

Spett. Direzione de "IL CITTADINO CANADESE" 6896 St. Lawrence Blvd. Montreal Quebec.

Accluso dollari tre per abbonamento di un anno.
 Accluso dollari cinque per abbonamento di due anni.
(Cancellare la frase che non interessa)

Nome e Cognome
Abitante a numero Via
Città Provincia

Riceverete il giornale a casa senza altra spesa ogni settimana
Quando cambiate casa, inviate gli indirizzi nuovo e vecchio

CAMPARI
L'APERITIVO ITALIANO
CHIEDETELO AL VOSTRO NEGOZIO DI LIQUORI

FINALMENTE A MONTREAL
Venetian Salami Co.
SALAMI GENOVA - SALAMETTI - SOPPRESSATE - COTIGNINI
CAPICCOLLO - PEPPER BUTTS - PEPPERONI - MORTADELLA

SPECIALITA':
SALAMI VENETI, PROSCIUTTI e PANCETTA

• CHIEDETELE SEMPRE AL VOSTRO FORNITORE DI FIDUCIA O NEI NEGOZI ITALIANI •

TEL.: CR. 1-9357 — Montreal — 130 Beaumont St.

OTTENETE QUELLO CHE DESIDERATE RISPARIANDO ALLA ... "MY BANK"

Il modo più sicuro di ottenere quello che voi desiderate è di usare il piano Conti-Risparmi della B of M.

Questo metodo è molto semplice. Prima, aprite il vostro Conto-Risparmio nella succursale più vicina della B of M... anche un dollaro basta per iniziare. Poi versate in questo conto ogni montante che potete metter da parte — una somma stabilita ogni giorno di paga, se possibile, in maniera che possiate predisporre meglio delle vostre cose.

Se risparmiatelo regolarmente, il vostro danaro aumenterà sempre — assieme alla B of M che vi paga anche l'interesse. Poi sarete nelle condizioni di comprare tutto quello che oggi, economicamente, non vi è permesso.

I vostri risparmi sono al sicuro alla Bank of Montreal. Per 141 anni, essa ha protetto i risparmi degli abitanti di questo paese. In tutti questi anni, la B of M non ha mai mancato di restituire fino all'ultimo dollaro di deposito quando il cliente ne ha avuto bisogno.

BANK OF MONTREAL
La prima Banca del Canada

AL SERVIZIO DEI CANADESI DI OGNI CONDIZIONE SIN DAL 1817

I PROBLEMI DELLA COMUNITA' ITALIANA DI MONTREAL

L'opinione pubblica parla: noi aiuteremo il Canada aiutando noi stessi, cioè unendo e facendo lavorare tutti i nostri cervelli migliori

Se c'è un italiano che ha sempre dato alla colonia è il signor S. Villani. Provate ad intervistarlo - Firmato: un vostro abbonato...

ci tengo di più al sentimento patriottico e quello sociale, umanitario. Appartengo alla San Vincenzo de' Paoli e lo posso dire che ne vedo di comunitari che si trovano in condizioni veramente pietose...

proprio tormentato. Un Centro concepito non sarà una bucatella; e quando sarà costruito incominceranno i guai; gli italiani preterenderanno di andare lì perché l'istituzione è italiana, ma non devono pagare...

ed ostacolò ad ogni cantone. Né si può contare sull'aiuto della grande massa di noi più grande e il numero più numeroso saranno le difficoltà ed i dispetti personali...

PREMESSA

Diamo l'elenco delle persone intervistate, ostentando i generalissimi i nomi, per dare maggior risalto alle opinioni espresse. I nostri intervistati, ogni settimana, sono quelli in senso conto di includere vecchi e nuovi arrivati, ricchi e poveri...

"Si parla di colonia italiana: Dov'è questa comunità? Quello che esiste d'italiano a Montreal sono 125.000 persone nate in un lembo di terra dell'Italia; e nulla più. Sembra un paradosso, ma quest'isola "grande colonia" non si cura dei suoi poveri, anzi non è capace di sostenerli. Quali sono le altre comunità o veri nuclei sociali? Abbiamo bisogno di educare la nostra collettività, perché quello che abbiamo oggi è ancora la "moda" o la forma mentale del nostro passato...

"Il suo compito è duro, lungo e richiede costanza: un'opera del genere bisogna lavorarla perché essa riesce e bene". Il padre Luigi d'Apollonia, dell'Ordine dei Gesuiti, mi ha ascoltato ed alla fine ha espresso il suo parere con un "savoir faire" degno di un diplomatico di vaglia. Tra l'altro, il Padre si è limitato a dirmi che un Centro Sociale "una volta costruito non deve rappresentare solo una costruzione di mattoni ed un edificio da sfruttare. A questo modo si ricadrebbe nella sola delle tante campagne ben iniziate e poi naufragate miseramente. "Purtuttavia le opere sociali di questa portata non si può mai cancellare con passo sicuro: ci sono intoppi e diritti sociali."

"Gli italiani, specie i nostri pionieri, hanno lasciato un'impronta ineliminabile della loro intelligenza, della loro in giosità, della loro tenacia, del loro sforzo volitivo conquistando la battaglia dell'affermazione in questo paese. Da soli, indifesi e, forse, anche impreparati hanno scalato la china e nella storia della colonizzazione del Canada rappresentando dei capinalli; oggi, questa nazione è lanciata ed è entrata a far parte del cosmo dei grandi del mondo. Noi aiuteremo il Canada aiutando noi stessi, cioè sfruttando la nostra intelligenza di gruppo etnico compatto col dedicarci seriamente alla costituzione e costruzione di istituzioni e organizzazioni sociali ed umanitarie, basate sui solidi principi morali e soprattutto democratici."

L'ELENCO DEGLI INTERVISTATI:

Un parroco, un architetto, un presidente di società, un parroco, un segretario di associazione, un avvocato, uno della vecchia comunità, un presidente di società, L. Molini, un libero professionista, un medico, un avvocato, Antonio Di Marco, Stefano, Mike D'Ambrasio, Mario Spino, Mario Barone, Marco Donato, Frank Pagno, due professori italiani, Sig.ra. Visciano, Giuseppe Mariani, A. D. Galardo, Mario Russo, G. Franceschielli, Luigi Barone, Dr. A. Valente, un ingegnere di compagnia di navigazione, Pasquale Gattuso, Sig. Venturini, Ing. Giacomo, Reg. V. Starob, W. Henzig, D. Paduani, Padre P. Guglielmo Vangelisti, V. Micchella, Dr. B. Latoraca, B. Bernardinelli, F. B. Archer, V. Varchino, Dr. S. Mancuso, un esponente di un'istituzione italiana, Ing. L. Lotzi, un libero professionista, Rev. M. Maltempo, Rev. Padre Romano, A. Savagnano, Leone Gagliardi, E. Radino, Alberto Miraglia, Vincenzo Volpe, Angelo P. Fizzagnoli, Stefano Torino, Ugo Felli, Enrico Pasquale, Louis Toni, notaio Nicola Corbo, G. Mastropolo, A. Grieco, Nick Cristoforo, notaio Domenico Manzo, Sam Capolingua, Antonio Di Marco, Ida Corbo, Sig. Tomaso, Silvio Pirelli, Silvio Narizzano, M. Giuseppe Agostini, Rev. Padre A. Montecarlo, F. Biondi, J. Arcurese, G. l'Avv. J. A. Ciaclia, Sig. Paolo Gramma, il Sig. Luigi Pizzato, Sig. P. B. Domenico, Dr. E. Palange, Sig. B. Fantino. 25.ma settimana: Sig. S. Villani, Padre Luigi d'Apollonia.

OLTRE \$1.110.000 RACCOLTI DALLA FEDERAZIONE OPERE DI CARITA' DELLE PARROCCHIE DI MONTREAL



La Federazione Opere di Carità ha felicemente chiuso la campagna di "raccolta fondi" raggiungendo la considerevolissima somma di 1.110.000 dollari e superando così le più rose prospettive. La campagna iniziata dalla parrocchia Madonna della Difesa, iniziata lentamente in un primo tempo, ha poi raggiunto i superati 4.000 dollari preventivati in tale senso. Un notevole apporto hanno fornito gli uomini d'affari italo-canadesi delle metropoli. Del comitato per la raccolta dei fondi per la parrocchia della Difesa, facevano parte, per gli uomini: S. Violanti (pres. onorario), A. Gagliardi (presidente), e vice-presidenti: P. Giuliani, A. Di Lallo, L. Rinda, P. Granato, O. Mauri, J. Di Bernardo, F. Peruzzo, T. Mariani. Il Comitato femminile era composto da: Sig.ra S. Cordasco (pres.), Petrus e G. Pedolosa (segretarie), I. Papa e Sig.ra Curina (tesoriere), e le Sig.re L. Parenti, L. Catalano, N. D'Orto, I. Mauri, A. Papa. Nella foto: il banchetto di chiusura della manifestazione domenica sera nella sala del presbitero della parrocchia italiana. La serata è stata allietata da una orchestra italiana.

così essi la pensano! Il sig. Gennaro D'Amico, Sartor: Non c'è bisogno di dire che questa iniziativa sia buona. Quello che ci vuole è che tutti noi si partecipi senza esitare. Solo così dimostreremo di saper agire e dimostreremo agli altri di saper fare molto, anche noi.

Il sig. Enrico Ricciuti, Muratore: L'opera è molto difficile perché non so quanti di noi saranno disposti a dare il proprio aiuto. Penso che è detto che non si debba provare; chissà che una volta soddisfatti i primi bisogni, gli italiani non faranno più la testa di fare qualche cosa di buono ed apprezzabile.

Il Canada protesta contro gli Stati Uniti

OTTAWA. — Il Primo Ministro canadese, John Diefenbaker, ha rivelato ai Comuni che il governo canadese ha inoltrato presso gli Stati Uniti una protesta contro il progetto di unire di una quantità addizionale d'acqua dei Grandi Laghi. "Chi danneggerebbe non indifferente la popolazione del Canada canadese, e nei riguardi dei rapporti tra i nostri due paesi — dichiara la nota inoltrata. Il progetto, che rappresenta una fonte di irritazione profonda che noi non sapremo ulteriormente tollerare."



Una parte dell'enorme dipinto "Cristo lava i piedi dei suoi discepoli" del pittore italiano del Rinascimento "Il Tintoretto" (Giacomo Robusti), che è esposto alla Toronto Art Gallery. L'enorme dipinto è uno dei più spettacolari e di valore mai esposti alla Galleria. Fu riscoperto solo tre anni fa in Irlanda e fu portato a Toronto con l'idea di poter riunire abbastanza denaro per comprarlo. Il pubblico è invitato a sottoscrivere, comprandolo al prezzo di \$10 al pollice quadrato. (Canadian Scene)

SFUMATURE IN OMBRA DI ARARAT

IL GRANDE ASSENTE: L'EMIGRANTE

Una splendida sala; un perfetto servizio di tradizione simultanea; un magnifico pasto; un complesso di congressisti di alto livello. A nostro parere queste sono le uniche cose che possiamo lodare a conclusione della riunione tenutasi al Mount Royal Hotel dal Consiglio della Cittadinanza.

e contro-comitati: unione delle associazioni italo-canadesi: centro sociale, ecc. ecc. Ma dove eravate voi, padolini di una così florida ed umana attesa, per il SUPREMO bene del nostro emigrante?

Divagazioni nel nulla

Oggi sono stanco e divago: mi abbandonano. Ho visitato, come molti, la nuova nave italiana che porta con sé, ancora incrociata sulla chiglia, il verde smeraldo delle acque mediterranee. Ho assistito, come tanti, al suo arrivo.

Oh, quanti visi ansiosi e tristi! Sul ponte basso facevano contrasto con l'ansia e la gioia che traspariva dagli occhi di coloro che attendevano a terra.

Quelli avevano lasciato un poco di loro stessi migliaia di miglia dietro di loro, perduti un poco dei loro sogni, i metalli, ogni cosa per illudersi in quell'arrivo una parte di loro stessi che avevano da tempo perduto e scotato nell'animo deluso di tanti attoni.

Ho guardato in alto, sull'antenna più alta, nella ferrea illusione che qualche raggio di sole si fosse imprigionato nella reticella del radar. Il sole ed il cielo d'Italia.

Ho guardato in vista il comandante abbronzato DAL NOSTRO SOLE. Due occhi buoni, un sorriso cordiale, una mano forte e leale.

Sono sceso solo nella stiva della nave; ho visitato tutto quanto potevo visitare. Ho toccato, ho palpato i legni, i metalli, ogni cosa per illudermi di ritrovare sotto le dita quel sottile pulviscolo dorato che ogni atmosfera abbandonata, ma di cui la NOSTRIA ARIA è più grama.

Ho parlato anche con la nave. Mi ha parlato in un sussurro lento, così come si deve parlare ad un pazzo, ad un invasato. Ero io. Ero lo scalcagno contro i suoi bianchi bordi.

In quanti dolori, di quante gioie mi ha raccontato! Ma io non so sotto gli occhi suoi esprimere in musica il suono della sua voce, anzi l'eco della sua voce che veniva da lontano, da lì, dai soleggiati, pieni di azzurro il glio di vivere, di dimenticare.

Non erano ricordi perché non ne ho che tristi. Erano parole dolci, lente, pacate, ammorbide da lunghi silenzi avventati. Perdonate amici, non lo farò più. ARARAT.

In giugno a Montreal il congresso degli esperantisti canadesi

Ostentando, il Centro d'Esperanto a Montreal, rievcherà in Congresso tutti gli esperantisti canadesi, sotto gli auspici dell'associazione "Kanada Esperanto". La data è stata fissata per il giorno 1. giugno del corrente anno. Il comitato di partecipazione a tale congresso è stato fissato in \$100 per persona, pagabile con mandato postale all'ordine di "C.E.M.", 9445 Millen Avenue, Montreal. In detto contributo sono compresi la quota di partecipazione al Congresso, una escursione e la partecipazione al banchetto di chiusura.

Mezzo milione di lire una monetina di Bruto

PARIGI (Ag. Italia) — L'Hotel Drouot, celebre per le vendite all'asta di oggetti preziosi, ha riaperto il suo salotto per la vendita di una monetina greche, colombe e bizantine. Tra pezzi più belli figurava una moneta già esibita nell'antichità; un denaro d'argento con l'effigie di Bruto, coniato dopo l'assassinio di Giulio Cesare, prima della battaglia di Filippi, che è stato venduto per 400.000 franchi francesi, pari ad oltre mezzo milione di lire. La moneta era stata stimata tra 280 e 320 mila franchi. Il rovescio porta in rilievo l'ombelina della Libertà tra i due pugni con i quali Bruto e Cassio uccisero Giulio Cesare.

Per tutti i lavori di stampa rivolgetevi alla tipografia del CITTADINO 6396 St. Laurent - Tel. CR. 2-3313

REALIZZATO IL CINE-BOX

MODUGNO, PRESLEY E 'COMPANY' A VOOSTRA DISPOSIZIONE PER 100 LIRE

Il "fonovisore", ultimo strillo-juke, destinato a soppiantare i "juke-boxes"?

ROMA (Ag. Italia). — Per solo cento lire abbiamo visto Modugno (che fra l'altro si trova in America a riscuotere dollari e successi) con i concorsi, pignarsi sulle ginocchia, allungare le braccia, spalancare la bocca e cantare "Piovè... a colori". Il suo modo di "urlare" piace alla signorina che aveva l'incarico di mostrare il funzionamento del nuovo "fonovisore": ma avremmo potuto prendere uno qualsiasi dei pulsanti della tastiera e vedere sentire Papi, Alca, Claudio Villa, Nilla Pizzi o i vari Pat Boone, Elvis Presley o Frank Sinatra. C'era molta gente e tanta curiosità in quel negozio romano.

In disparte, un signore tremava: era proprio l'ideatore del "fonovisore". L'apparecchio "audio-video", che certamente soppiantierà in ogni caso il "juke-box", è un televisore, insomma, del tipo corrente, come se ne vedono dovunque. Più complicato è il meccanismo interno: in luogo dei dischi, disposti a taglio, sono sistemati degli inserti filmati, della lunghezza nostra di 15-20 metri. I film di normale colonna sonora, così che non solamente sarà possibile "vederle" ed "ascoltare" contemporaneamente un cantante, un'orchestra, ma anche un breve film, una scena, o addirittura una sequenza famosa di un film di successo, scelta "ad hoc". In Italia funzionano attualmente 20 mila "juke-boxes", con un giro di affari intorno ai 40 miliardi. Si prospetta una guerra accanita per la supremazia nel campo della canzone urlata, senza esclusione di colpi. Il "cinobox" è stato costruito da una ditta romana.

Advertisement for Watson's Mutandine, featuring an image of a woman in underwear and text describing the product as 'Perfetto nella confezione, fresca, confortevole... tessuto finemente con soffice cotone cardato... cuciture piatte... elasticità e scollatura doppia su davanti e superiorità sicuro. Combinazione Jersey.' Price 396.

UN LUTTO PER LA COMUNITA' ITALIANA

E' SCOMPARSO LUIGI PALERMO

Repentemente è scomparsa dalla vita in Toronto, domenica scorsa, una delle figure più note e stimolate fra gli Italiani in Canada: Luigi Palermo.

Prima il buono e costante Palermo, che si distingueva sempre non solo per la sua bontà remissiva, ma anche per il suo spirito battagliero, quando l'occasione lo imponeva.



Questa foto è stata scattata nella sede dell'Alitalia in Montreal, in occasione della consegna della bandiera trasportata dal aereo, all'Associazione Friulana della metropoli.

LUTTO NELL'ORDINE ITALO-CANADESE

Luigi Palermo, eri giunto all'età in cui ci si vede indietro prima di proseguire e guardare con soddisfazione i bei frutti che con amore e cura avevi seminato.

per i suoi un prezioso collaboratore: porgo ai tuoi, a nome loro, le più sentite condoglianze.

NELLA SEDE DELL'ALITALIA CONSEGNA UNA BANDIERA ALLA ASSOCIAZIONE FRIULANA DI MONTREAL

Una breve e significativa cerimonia si è svolta presso la sede montrealense dell'Alitalia, sabato scorso, alle ore 10 a. m.

Questa sera al forum l'annuale spettacolo di folklore internazionale

MONTREAL. — Il comitato del neo-canadese della commissione delle scuole cattoliche di Montreal ha organizzato, per questa sera, 24 aprile, l'annuale manifestazione folkloristica internazionale, al Forum. Più di 18 paesi parteciperanno a questa grande rassegna di folklore.

Festival Nazionale di Musica

MONTREAL. — Il Festival Nazionale di Musica, si svolgerà il 25 maggio, sabato, alla musica sinfonica nella metropoli canadese e iniziato il 20 u.s. in tale occasione, sono giunti a Montreal esponenti personalità del mondo musicale, che hanno composto la giuria: Leo Podolaky, da Chicago, Boris Berlin e Ernesto Barbini, da Toronto, Joseph De Pasquale, da Boston, Marie Gignac, da Owen Sound.

GIOVANI LETTERATI ITALIANI GIACINTA PETITTI, LA "SAGAN ITALIANA"

"Il Nonno d'America", primo romanzo della giovane scrittrice, vincitrice del primo premio SIA 1958, scopre molte realtà di questa nostra stravagante epoca atomica.

NIVEA Creme

In Canada, come in Europa, la parola per il trattamento delle pelle è Nivea. Perché in Crema Nivea risorta la trasparenza, bianchezza e ammorbidente in pelle più di ogni altro cosmetico.



GIACINTA PETITTI, LA "SAGAN ITALIANA"

Camposasso, aprile 1959. Ogni volta che mi capita di fermarmi a Camposasso, ho la sensazione di trovare questa città, capolinea della regione molisana, sempre più bella, con qualche cosa di nuovo e di piacevole.

GIOVANI LETTERATI ITALIANI

cercando lo scrittore Marcello Stresi, il primo amore di Eva, Gloria la disdette, si accorse che non c'era più. Comunque nessuno ha potuto rintracciare questi personaggi che sono stati creati dalla grande fantasia della scrittrice Giacinta Pettiti che ci ha dichiarato che in minima parte i primi capitoli del romanzo le sono stati ispirati dalla sua vita (infatti ella ha veramente un nonno in America) mentre tutto il resto è stato da lei immaginato.

FATE UNA SORPRESA AI VOSTRI CARI!

Avete incasinato nel VECCHIO PIANNE parenti ed amici: eccovi di MEGLIO: PARLATE ai vostri parenti ed amici, REGISTRATE la voce vostra e dei bimbi su DISCO! Riproduzione della vostra VOCE garantita, solo per \$1.50

CAMPOBASSO: La giovane scrittrice Giacinta Pettiti, autrice del romanzo "Il Nonno d'America" (Premio SIA 1958, Bologna), intervistata dal nostro corrispondente Michele Minieri. (Foto Minieri)

ASSICURAZIONI AUTOMOBILI INCIDENTE ARRIVA SENZA AVVERTIRVI Prima che sia troppo tardi consultate con fiducia un agente speciale della "AMERICA FORE INSURANCE GROUP" SERVIZIO RAPIDO E CORTESE - FACILITA' DI PAGAMENTI CANDIDO FELIZIANI 7390 RAUL ST., Apt. 4 TEL: CR. 1-9181

SE ANDATE IN... ITALIA ANDATECI ORA DIRETTAMENTE! MONTREAL - ITALIA (E QUEBEC) (GENOVA, NAPOLI, PALERMO) DAL CANADA! SERVIZIO PASSEGGIERI DIRETTO MONTREAL - ITALIA (PRIMA CLASSE CLASSE TURISTICA) 16 APRILE 1959 PARTENZA DA MONTREAL DIRETTAMENTE PER GENOVA, NAPOLI, PALERMO - VIAGGIO INAUGURALE DELLA NUOVA LINEA. PREZZI MINIMI: PRIMA CLASSE \$295, TURIST. CABINA \$202, TURIST. (Dorm.) \$185. PARTENZE DA MONTREAL PER L'ITALIA: 16 MAGGIO, 19 GIUGNO, 18 LUGLIO, 23 AGOSTO, 22 SETTEMBRE, 28 OTTOBRE, 3 DICEMBRE. PARTENZE DALL'ITALIA PER MONTREAL: 29 APRILE, 2 GIUGNO, 2 LUGLIO, 8 AGOSTO, 5 SETTEMBRE, 11 OTTOBRE, 15 NOVEMBRE. GRIMALDI SIOSA LINES MONTREAL - TORONTO 1010 BEAVER HALL HILL UN. 6-9875 7 KING STREET WEST EM. 6-8888

Servizi marittimi con l'Italia PARTENZE DA MONTREAL (Italia diretto) Nave in partenza Montreal Quebec Genova Napoli Palermo SS. IRPINIA... 16 Magg. 16 Magg. 28 Magg. 29 Magg. 30 Magg. ARRIVI DALL'ITALIA (Montreal diretto) Nave in arrivo Palermo Napoli Genova Quebec Montreal SS. IRPINIA... 1 Magg. 30 Aprile 29 Aprile 12 Magg. 13 Magg. PARTENZE PER L'ITALIA (via New York) Navi in partenza New York Napoli Genova Palermo Messina Trieste INDEPENDENCE... 25 Aprile 4 Magg. 3 Magg. VULCANIA... 1 Magg. 13 Magg. 14 Magg. Q. FREDERICA... 5 Magg. 15 Magg. 15 Magg. OLYMPIA... 6 Magg. 16 Magg. 16 Magg. ARRIVI DALL'ITALIA (via Halifax e N. Y.) Navi in arrivo Palermo Messina Genova Napoli Halifax New York VULCANIA... 16 Aprile 17 Aprile 27 Aprile 29 Aprile Q. FRED. "MICA... 22 Aprile 23 Aprile 1 Magg. 2 Magg. OLYMPIA... 24 Aprile 24 Aprile 5 Magg. 4 Magg. INDEPENDENCE... 27 Aprile 26 Aprile 5 Magg. PARTENZE PER L'ITALIA (via Francia) Navi in partenza New York Halifax Montreal Quebec LeHavre ARKADIA... 30 Aprile 30 Aprile 8 Magg. ITALIA... 7 Magg. 6 Magg. 14 Magg. IVERNA... 7 Magg. 12 Magg. 19 Magg. HOMERIC... 12 Magg. 12 Magg. 19 Magg. ARRIVI DALL'ITALIA (via Francia) Navi in arrivo LeHavre Halifax New York Quebec Montreal ARKADIA... 22 Aprile 29 Aprile 29 Aprile ITALIA... 25 Aprile 1 Magg. 2 Magg. IVERNA... 25 Aprile 1 Magg. 2 Magg. SAXONIA... 9 Magg. 15 Magg. 16 Magg.

ATLANTIC Travel Agency AGENTI ACCREDITATI: TRANS-ATLANTIC PASSENGER CONFERENCE Per la vendita di passaggi di tutte le Principali linee di navigazione marittima A. SPADA Prop. 6896 ST. LAWRENCE BLVD. MONTREAL CRESCENT 1-2546

L'ANGOLO delle SIGNORE

IL "PUNTO DELLA VITA"

TRA VITA BASSA, SACCO E STILE IMPERO LA MODA ALLA RICERCA DI SE' STESSA

Considerando la moda ora, si potrebbe dire che essa si trova ad un punto morto. Il passaggio dal sacco e dagli abiti con la vita bassa a quelli con la vita alta, spesso di uno stile Impero tanto defilato da rassomigliare almeno negli abiti da sera il costume, è stato rapido e quasi istantaneo; ma, come è logico, non si può costringere le donne a mutare ogni sei mesi il punto della vita. Comunque, le alternative non possono essere che tre: vita alta, vita bassa e vita al punto giusto, e tutte e tre queste alternative sono state sfruttate nell'agere di un anno e mezzo. Qualche indiscrezione negli ambienti di alta moda fa prevedere uno spostamento della linea della vita verso la sua sede normale, con relativo e proporzionale allungamento delle gonne. Questa sarebbe una soluzione ragionevole, dato che la linea Impero non è adatta a tutte le donne, e un'insistenza su questa posizione sembra difficile da sostenere.

Nell'attesa della nuova moda, guardiamoci attorno per vedere quanto di valido rimarrà ancora. In prima linea la maglieria in tutte le sue espressioni, dai voluminosi e soffici maglioni di lana "mohair", sempre nella tinta più tenera, con il bel collo arrotondato che si apre come una corolla attorno al collo, ai "classici" di cachemere che, accompagnati da una gonna montata a pieghe, costituiscono l'uniforme più pratica ed elegante della donna che lavora. Anche in questo severo abbigliamento, la moda mette adesso una nota di fantasia, perché le gonne che un tempo erano quasi

esclusivamente di flanella, sono adesso di grossa lana "bouclicée" in tinta vivace e montate con quelle pieghe che si arrotondano sul fianco e che poi accompagnano, lasciando alla gonna una linea dritta o con un lievissimo accenno alla botticella. Il tocco modernissimo viene dato a quest'insieme dalle calze colorate di lana, che si portano con le scarpe basse di canottino a forma di mocassino. E' intervenuto in questa maniera, un tipo di abbigliamento riservato alle giovanissime, o per lo meno alle donne a cui figura spessa conserva un po' della grazia effebica della prima gioventù.

Anche la moda più raffinata non disdegna ormai la maglieria e si può dire che questi abiti, sempre praticissimi anche quando sono di taglio elegante, ci accompagnano per tutta la giornata. L'abito tipo, di maglia, per pomeriggio e per pranzo è di Jersey nero, guardato da profili di raso o di ricreazioni di nastro cannetato, con scollatura generosa e maniche molto corte. A volte lo scollo è leggermente drappeggiato; oppure il tessuto di maglia viene drappeggiato sul fianco, tuttavia sempre con molta misura. Sono abiti ideali per portarli in valigia, quando si viaggia, poiché non prendono pieghe e mantengono sempre il loro aspetto elegante.

Già che parliamo di maglia, non possiamo trascurare i berrettoni di lana "mohair", versione accettata anche da chi normalmente non porta il cappello. Sono leggeri, pratici, civili, e completano magnificamente l'eleganza del mattino: i bei mantelli di lana dall'aspetto ruvido perdono molto del loro "chic" quando sono indossati senza un cappello che ne completi armoniosamente la linea e lo stile.



Grandi mostre di moda e sfilate di modelli prodotti dalle più note Ditta Italiane di Roma, Firenze, Milano e Torino sono continuamente organizzate all'estero, ove i sartori italiani hanno ormai acquistata una larga notorietà. Nella foto: In dressier di una grande Casa di moda italiana si esibiscono a bordo di un aereo in navigazione per gli Stati Uniti d'America.

In gara a Basilea cuochi di 28 Paesi

BERNA (Az. Italia). — L'espulsione dei "cibi succulenti presso altri popoli", che si terrà a Basilea dal 24 ottobre al 7 novembre, potrà contare quest'anno sulla partecipazione di ditta appartenenti a 28 Paesi diversi. L'intervento ed originale rassegna culinaria, organizzata dalla "Société Générale de consommation des deux Bâles", consentirà ai buongustai civici di assaporare le più famose specialità gastronomiche ed i vini più

prelibati del mondo. Verranno, infatti, messe a disposizione degli espositori una trentina di tavole calde, una per Nazione — ad eccezione dell'Italia e della Francia che ne avranno due — e saranno serviti ai visitatori i cibi e le bevande preparati sul posto da cuochi specializzati. Sarà una lotta, a detta fra le più risonanti "forchettoni" svizzeri: l'unica remora alle espansioni pantagrueliche dei cultori dell'arte cara a Brillat de Savarin il fatto che le consumazioni dovranno essere pagate. L'Istituto per il Commercio Estero collaborerà all'iniziativa affinché la partecipazione italiana risulti all'altezza della fama della nostra cucina.

E' sorta a Roma la "Città dei Ragazzi"

A 15 minuti dal centro di Roma, è sorta la "Città dei Ragazzi". In questo centro, i ragazzi senza famiglia sono affidati alle cure particolari di istruttori appositi, e crescono in una atmosfera familiare che induce positivamente sull'individuo. I fanciulli ricevono alloggio, nutrimento, vestiario e istruzione, tutto ciò che può servire, materialmente e spiritualmente, alla formazione del individuo sano e attivo, è parte essenziale del sistema che caratterizza la vita della "Città dei Ragazzi". Questo centro si è potuto attuare grazie al contributo popolare realizzato mediante sottoscrizioni. Per qualsiasi informazione sulla "Città dei Ragazzi d'Italia", scrivere a "Boys' Town of Italy", 38 East 57th Street (P.L. 2-2838), New York, N.Y., o direttamente a Piazza Pia 3, Roma, Italia.

LEGGETE IL CITTADINO

danaro
Spedito in tutto il mondo per
Via Aerea
Telegramma
Posta Ordinaria

Quando desiderate inviare del danaro a parenti o amici nel vostro Paese o in qualche altra nazione, qualsiasi Agenzia della Canadian National lo spedisca per vostro conto per Via Aerea, Telegramma o Posta ordinaria.

Per maggiori informazioni rivolgetevi agli uffici della:

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
EXPRESS & TELEGRAPH OFFICE

SEGNERI FURNITURE
MANUFACTURING CO. LTD.

• Tappezzeria italiana
Salotti e divani di tutte le specie su ordinazioni — RIPARAZIONI — Lavoro garantito ed accurato

65 MORGAN ST. EST
Telefono: CR. 7-6988

LE STELLE PARLANO AL VOSTRO CUORE

L'OROSCOPO DELLA SETTIMANA

Ariete 21-3 19-4	Il vostro buonumore e la vostra di pianezza vi creano molti amici. Per severate. Il vostro numero: il 2.	Cercate di elevare un po' il vostro spirito, poiché "non si vive di solo pane". Cercate altre amicizie e... auguri.	Bilancia 23-9 22-10
Toro 14-4 20-5	Dovreste limitarvi nelle critiche o nella malinconia, se non vorrete perdere amicizie e fiducia... Il vostro fiore: la rosa.	Avete difficoltà a dimenticare i vecchi rancori. Inconferite fra poco una persona che avete sempre amato. Abbiate tatto.	Scorpio 23-11 22-11
Gemelli 21-5 21-6	Cercate di discernere le situazioni sotto alle cose leggere, per evitare di prendere troppo drammaticamente alcune risoluzioni.	Desidero moderarvi nella terminologia. La volgarità non procurerà "mai" amicizie sincere. Denari in vista. Non sperateci.	Sagittario 23-10 22-12
Cancro 22-6 21-7	L'imbarazzo è, per voi, un grave ostacolo da superare. Se potrete liberare la vita vi offrirà molte soddisfazioni. Coraggio!	La primavera vi riporterà il vostro buonumore. Il vero amore, contrariamente a quanto credete, non è ancor giunto.	Capricorno 23-12 21-1
Leone 22-7 21-8	Nel campo sentimentale siete troppo esitanti e quasi mai sicuro dei vostri sentimenti. Correggete la vostra volubilità.	Sorvegliate la vostra fede, poiché si trova attualmente in pericolo. Amicizia in vista. Il vostro fiore: la rosa.	Acquario 20-2 19-2
Vergine 22-9 22-9	Siete portati ad ingrandire enormemente le cose: ciò vi rattrista e vi tormenta. Sensibilità troppo viv.	Avete fama di essere una persona molto colterica; cercate di sfatare questa credenza presso i vostri amici. Il vostro numero: il 7.	Pesce 20-2 20-3

Brillantina vegetale
RI-NO-VA
Eliminate i vostri capelli bianchi con RI-NO-VA: sarete nuovamente giovani in 10 giorni

IN VENDITA OVUNQUE PRESSO
V. B. IMPORTING
DU. 8-9409 — MONTREAL, 11

Tel: CR. 4-7733-34 -- 7463 ST. DENIS

Signore è giunto il tempo di pensare alle vostre PELLICCE per tenerle lontane dal tarlo e dalla polvere — I nostri magazzini sono adatti — Rivolgetevi con fiducia all'unica ditta italiana del genere — Siamo assicurati contro il fuoco ed il furto.

PELLICCE CONFEZIONATE SU MISURA
RIPARAZIONI DI OGNI SPECIE
LAVORO GARANTITO

Chiamate solo CR. 4-7733-34

LA DITTA
Tomeo & Colavecchio Inc.
è a vostra completa disposizione

Avete bisogno di **DENARO?**

INFORMATEVI SUL NUOVO **SCOTIA PLAN**

La Scotia Plan vi dà l'opportunità di avere un prestito in contanti con rapidità, massima facilità e a modici pagamenti. I prestiti sono a vostra disposizione sulla garanzia della vostra firma, mobili ed auto. I prestiti Scotia Plan sono assicurati sulla vita, senza costo extra a vostro carico, ed i pagamenti mensili sono fatti secondo le possibilità della vostra borsa.

Per informazioni dettagliate chiedete dell'incaricato dei prestiti presso la vostra ambasciata filiale della Bank of Nova Scotia.

The BANK of NOVA SCOTIA
P.O. 100 Blvd in tutti i Canada.

ASSICURAZIONI
GIANFRANCO TUCCI
9006 CLARK STREET DU. 8-2648 8757 DECELLES STREET RE. 1-6886

CANADA SCUOLA GUIDA
PRIMA SCUOLA ITALIANA DI MONTREAL
• Metodo rapido — economico •
6975 ST-DENIS CR. 4-5179

MATRIMONI?
BATTESIMI — RICORRENZE — COMPLEANNI, ECC.
SERVITEVI DA
Italphoto BARTOLUCCI
• PREZZI MODESTISSIMI •
7613 ST. DOMINIQUE STREET Tel: CR. 2-6032

MARIO BARONE INC.
Costruisce in ogni punto della città edifici industriali, commerciali e residenziali. Vende e affitta spaziosi magazzini e moderni appartamenti da 3 - 4 - 5 stanze.
Ufficio: 235 CREMAZIE W. TEL: DU. 8-4327

Volete la salute? Bevete sempre il
FERRO CHINA ROMA
Prodotto importato d'Italia

FOTOGRAFIE ARTISTICHE
FATE FOTOGRAFARE I VOSTRI BAMBINI!

Nelle diverse occasioni e ricorrenze: battesimi, cresima, matrimoni, fidanzamenti, feste familiari, servitevi di un artista di grande reputazione.

Studio D. Leonard Engr.
63 MOUNT ROYAL EST
TELEFONO: VI. 4-2911

Aperto tutti i giorni dalle 9 alle 6 in domenica dalla 1 alle 4 p.m.

Viaggiate prima — pagherete dopo
ATLANTIC TRAVEL AGENCY
6898 ST. LAWRENCE BLVD.
al secondo piano CR. 1-3546

ITALIANI, CONNAZIONALI, TURISTI

Vol che amate tutto ciò che è bello, tutto ciò che è attraente... approfittate dell'unica opportunità che vi offre l'AGENZIA DI VIAGGI ITALIANA (Atlantic Travel Agency, 6898 St. Lawrence Blvd., Montreal CR. 1-3546) per andare a divertirvi in Italia dandovi il

CREDITO ASSOLUTO
per il viaggio di andata e ritorno con pagamenti rateali a lungo respiro.

VIA MARITTIMA O AEREA

OPPORTUNITA' SENZA PRECEDENTI con i più comodi e grandi transatlantici di linea

IL VOSTRO CREDITO E' BUONO

NEL NOSTRO DIPARTIMENTO ASSISTENZA VIAGGI

Telefonateci per appuntamento o venite a trovarci al 6898 St. Lawrence Blvd., CR. 1-3546. Sarete ricoverati con massima cortesia dall'impiegato addetto, l'attivo e simpatico Enzo Cimmino, conosciuto da tutta la comunità italiana specialmente tra i nuovi arrivati il quale è sempre a vostra completa disposizione in qualsiasi ora.

Telefonate di giorno: CR. 1-3546, o di sera, RA. 8-3595

Se vi trovate fuori Montreal, telefonate o scrivete per biglietti normali o preparati

ATLANTIC TRAVEL AGENCY
6898 ST. LAWRENCE BLVD.
al secondo piano CR. 1-3546

VIAGGIATE PRIMA — PAGHERETE DOPO

NOTIZIE DALL'ITALIA

LETTERA DALL'ITALIA

di ALDO CROGINI

Il fatto che qualche settimana fa ha polarizzato intorno a sé la pubblica opinione, almeno a giudicare dallo spazio che allo stesso ha dedicato la stampa, in una ridda di notizie e supposizioni, di anzitutto e costromentato, aspetta qual è stato?

La presenza a Roma, in un luneseo albergo di Via Veneto, delle signorine Signora Scaglia e Signora Scaglia e relativa madre. Se è vero che c'è stato un relativo piccolo assedio di fotografi, che qualche decina di sfaccendati hanno sostato a naso all'insù, che la curiosità della gente è stata solleticata nell'apprendere che la ex Imperatrice ha ballato con Maurizio Arona, e che ha ordinato al sartore-modaista trenta abiti per la primavera, è altrettanto vero che l'interesse per questi fatti di normale amministrazione a Roma, non ha superato i limiti dell'interesse che gli italiani prestano ai normali fatti di cronaca sia essa bianca, rosa o nera.

I medesimi fotografi e i medesimi sfaccendati li avrebbe trovati anche al mandato della sodata che ha mandato assolto Lionello Rigoli, e radunati davanti al portone del palazzo dove si ritrovano il cadavere della modanista strangolata ed in cento altri casi del genere.

Questo per assicurarvi che il vero volto degli italiani, non è quello che si alza a guardare le finestre dell'albergo di Via Veneto, dietro le quali una bella ragazza da noi non incontrano ad ogni piè sospinto, sta facendo i fatti suoi, ma è quello della folla che lo sta vedendo in questo momento varcare la soglia della S.p.A. Piana di Milano.

Si è appena alzato il sipario su questo maestoso panorama di opere in cui tenacia, ingegno, creazione e lavoro si fondono, in un poema altissimo. È un canto di vittoria! Vittoria meritata, poiché la serietà di lavoro con la quale in Italia si lavora è degna di mondiale considerazione; vittoria sempre crescente poiché ogni anno qui a Milano il visitatore trova qualcosa di più e di meglio. Ho voluto mettervi sott'occhio questo contrasto poiché la grande stampa si prodiga a diffondere con ricchezza di particolari, anche fuori i confini d'Italia, le prime notizie mentre è avara di spazio e di considerazione per le seconde. Ciò, potrebbe farvi credere, malgrado tutto, in un'Italia di mensorelli.

ALDO CROGINI

ESPOSIZIONE UNIVERSALE DI ROMA (EUR)



Si è proceduto durante questi ultimi anni alla riparazione degli ingenti danni che la guerra e l'abbandono avevano causato ai superbi edifici destinati ad accogliere l'Esposizione Universale di Roma. Questa zona diverrà certamente uno dei più importanti quartieri della Capitale. Nella foto: il palazzo della Civiltà

ISOLATI IL PC ED IL PSI

PRONTO IL GOVERNO AL DIBATTITO SUI MISSILI

L'on. Romaldi ha presentato una interpellanza per conoscere "quali misure il governo intende adottare contro l'iniziativa di chiara ispirazione straniera, di taluni partiti e organizzazioni politiche impegnate a promuovere nuove e sempre più pericolose manifestazioni allo scopo di impedire il potenziamento delle nostre forze armate con l'installazione di missili di media portata in talune località del territorio italiano".

Conversando con i giornalisti, Romaldi ha dichiarato che "il MSI mantiene il suo atteggiamento favorevole all'installazione di missili in Italia". "E' falso" - ha soggiunto il deputato missino - che l'installazione dei missili in Italia aumenti il pericolo di guerra: purtroppo è ormai dimostrato che l'equilibrio del terrore è, almeno per ora, la sola garanzia di pace. Se una guerra dovesse scoppiare, non accoppierebbe certo per il fatto che si sono installati i missili. Questo fatto al contrario la renderebbe più difficile. E nel caso che scoppiasse, missili o non missili, nessuno potrebbe salvare questo formidabile naturale ponte aereo e base di operazioni che è l'Italia da attacchi di ogni genere, anche nel caso di dichiarata neutralità. Il problema - ha concluso Romaldi - non è dunque di rifiutare missili, ma quello di farne un'arma delle forze armate italiane, il cui uso sia dipendente dalla nostra volontà. Occorre di conseguenza potenziare il nostro credito internazionale per intervenire ogni qualvolta si discute della sorte dell'Europa e del mondo".

Anche parlamentari del partito di maggioranza hanno presentato interpellanze per appoggiare l'accordo intervenuto tra Italia e Stati Uniti sull'installazione dei missili. Interpellanze, interrogazioni e domande saranno poste all'ordine del giorno quanto prima perché il governo s'è dichiarato pronto alla risposta. L'esito delle relative votazioni appare scontato: PCI e PSI sono isolati.

Pietro Nenni protesta contro un decreto emesso dal Vaticano

ROMA. - Pietro Nenni, segretario generale del partito socialista italiano, ha chiesto la settimana scorsa al governo italiano di protestare contro il recente decreto del Vaticano che proibisce a tutti i cattolici di votare per candidati o partiti che abbiano legami con il partito comunista. Nenni ha affermato, all'Assemblea Nazionale, che la decisione del Vaticano è una violazione del concordato tra la Santa Sede e il governo italiano.

Negli ambienti politici, si dubita che il gabinetto democristiano Segni dia seguito alla richiesta dei socialisti, anche se autorizzerà un dibattito sulla questione.

Rinviate le elezioni provinciali in Sicilia

PALERMO (Ag. Italia). - Le elezioni provinciali in Sicilia, che avrebbero dovuto avere luogo il 3 maggio, sono state rinviate al 2 giugno. Il relativo decreto è già stato emanato dal presidente della regione.

Il rinvio è motivato dal fatto che è stata ravvivata l'opportunità di esporre la consultazione per le elezioni dei consigli degli amministratori straordinari della provincia siciliana in occasione del rinnovo dell'assemblea regionale. Ciò al fine di evitare - afferma un comunicato della presidenza della regione - che per effetto della concomitanza delle due consultazioni venga travolto il carattere "ordinario" amministrativo delle elezioni provinciali.

CANTANTI... MUSICISTI... AMATORI
Non aspettate il SUCCESSO. CREATIVELY VOI! Registrare i vostri numeri favoriti su DISCO - Un DISCO ben registrato è il mezzo ideale per far apprezzare il vostro REPERTORIO dagli impresari...

HI-FI RECORDING STUDIO
4044 ONTARIO EST - MONTREAL 4 - TEL.: LA. 6-7321

CALZE VERAMENTE CONFORTEVOLI

Penmans

CALZE REGISTRATE "2-SOLE"

La pianta e' tenuta in due strati, lo strato interno rigirato affinché il vostro piede sia in contatto con la parte soffice del tessuto. Nessun altro peso o peso. Solo usando "Penmans 2 sole" vi accorgete della differenza!

FARMACIA BARTLEY'S
(PRESCRIPTION PHARMACY)
PRESCRIPTIONS - ANALISI
- ABBIAMO PERSONALE ITALIANO -
890 Jean Talon Ouest - Montreal - Tel: CR. 4-4319

L'AGLIO E' BUONO PER VOI
CHIEDETELO AL VOSTRO DOTTORE, E AL FARMACISTA

Ogni anno, un numero maggiore di persone usa "Adams Pearles" per ottenere i preziosi benefici dell'aglio. Per secoli, milioni di uomini e donne hanno usato l'aglio come un rimedio per la salute, credendo nei suoi potenti effetti terapeutici e ricostituenti.

L'aglio è un rimedio antistessico naturale ed una volta nel corpo permea i liquidi ed i tessuti e la sua azione antistessica distrugge i germi. L'aglio si è dimostrato un rimedio efficace nel prevenire i raffreddori e la sibilanza dell'influenza. In virtù delle sue proprietà antistessiche e anti-cattarali, l'aglio è un ottimo rimedio per alleviare l'asma e la bronchite. Aiuta l'assorbimento della spessa, soffocante muco, in caso di tosse bronchiale, e rende la respirazione più facile. Le proprietà antistessiche dell'aglio prevengono e distruggono i germi della putrefazione preservando la circolazione sanguigna dalle impurità ed assicura un funzionamento normale; previene le tendenze all'artrite e reumatiche del sistema circolatorio.

"Adams Garlic Pearles" sono piccole capsule di gelatina, che contengono il puro estratto (olio) di aglio, in una formula potente e virile ma sono inodori ed insapori; migliaia di acquirenti, da una costa all'altra, hanno elogiato i pregi di questo rimedio naturale per gli apprezzabili benefici ricevuti. "Adams Garlic Pearles" sono garantite per darvi soddisfazione o il danaro sarà rimborsato.

Comprate un pacchetto di "Adams Garlic Pearles" dal vostro farmacista, oggi stesso, e constatate i pregi. Ne sarete contenti.

INODORI - INSAPORITI - IN PICCOLE CAPSULE

CAPI DI STATO IN VISITA NELLA CAPITALE ITALIANA

ROMA (Ag. Italia). - L'annuncio della visita del generale De Gaulle al Presidente della Repubblica italiana arricchisce di un nuovo avvenimento un calendario di visite ufficiali di capi di stato particolarmente interessanti.

Non soltanto per Roma capitale di Italia, ma anche per Roma sede della cristianità. Il generale De Gaulle delicherà una delle sue giornate romane - 21-24 giugno - alla visita ufficiale in Vaticano, che è stata concordata su sua richiesta. Sopo principio sarebbe quello di poter giungere alla conclusione del concordato fra il Vaticano e la Francia. Non a caso il generale verrà insignito del titolo di canonico della basilica lateranense, in virtù di un antico privilegio di Enrico IV, trasferito dal re di Francia ai presidenti della repubblica.

Va registrata la visita, sia pure a carattere privato, della Regina Madre d'Inghilterra, Elisabetta o della Principessa Margaret; arrivata a Roma il 20 u.s. vi si fermeranno sino al 25. Saranno ricevute dal santo padre e da Gronchi. Dal 19 al 20 maggio saranno a Roma in visita ufficiale i Reali di Grecia, Paolo e Federica. Questa visita, particolarmente gradita, comporterà indubbiamente quella di restituzione ad Atene da parte del nostro presidente Gronchi per i dati che non è possibile oggi prevedere.

Dall'8 al 10 giugno il Quirinale accoglierà il Presidente della repubblica turca, Celal Bayar, che restituirà la visita di Gronchi ad Ankara nell'autunno del 1957.

Il calendario, non ufficiale, registrato per la visita di Nasser per la quale il ministro della Difesa ha recentemente confermata la sempre più viva attualità dell'invito fatto. Tale visita, si pensa, potrà avvenire entro il prossimo autunno.

Tel: CR. 1-1146

Pharmacie Populaire
Rexall

(Sarto Piché, B.P.H., L.P.H., prop.)
a vostra disposizione per qualsiasi consultazione

6700 ST. DENIS
(angolo St. Zotique)

FARMACIA
CHARRON Engr.

F. G. AZAR, B.A., B.P.H., L.P.A.
Aperita di notte e di giorno

• SI PARLA ITALIANO •
TELEFONO: RA. 2-6863

- Servizio gratis a domicilio -
La piu' grande, la piu' lussuosa e la piu' formata della Città di St. Michel.

3737 Dickens St.
Tel: RA. 2-6863

MAMME, PER QUALSIASI UTENSILE CASALINGO RIVOLGETEVI CON FIDUCIA ALLA

FERRAMENTA DANTE

Il negozio italiano, dove troverete tutto per la casa
Utensili: GIARDINAGGIO - FALEGNAMERIA - EDILIZIA;
- SMALTI, VERNICI -
6851 ST. DOMINIQUE (angolo Dante) Tel: CR. 6-0102

6714 LOUIS HEMON RA. 1-7001

MARGUERITA PIZZA

PANE FRESCO AL FORNO

Specialità: PIZZA - TARALLI

Pane consegnato a domicilio in

Montreal, Ville St. Michel e Outremont

SUCCURSALE
Tel: CR. 6-6126 Montreal 6513 CLARK St.

SERVIZIO GIORNO e NOTTE

CR. 4-9639

GARANTITE RIPARAZIONI RADIO-TELEVISORI TECNICI ITALIANI DELLA CENTRAL TV SERVICE

un marsala all'uovo
Fa sempre bene

Solo con vini di Marsala Solo Efficace Solo con Vitamine

IL MIGLIOR RICOSTITUENTE

MARSOVO CAPRARI

IN VENDITA PRESSO I RIVENDITORI!

Ferramenta Francescutti - Hardware
PITTURE

B.H. E CANADA PAINTS

SCONTI SPECIALI E GARANZIA ASSOLUTA SU TUTTI I COLORI B.H.

Servizio perfetto - Personale competentissimo nell'unico negozio di ferramenta italiano della Città di St. Michel.

3755 DICKENS ST. - Ville St. Michel
TELEFONO: RA. 8-4073

BRITISH AMERICAN CAR GARAGE

Riparazioni per ogni sorta di automobili comprese le europee
ESPERTI MECCANICI, CARROZZIERI ED ELETTRICISTI ITALIANI

AUTORIZZATO PER LA VENDITA DI AUTOMOBILI **F.I.A.T.**

MODELLO: 600, 1100 e 1200 GRAN LUCE e ROADSTER
Grande assortimento di AUTOBUS, FURGONCINI e CAMIONS con cassone.

Sala di esposizione: 1460 Jarry Est - Tel: RA. 1-9337
OFFICINA MECCANICA: 61 BELANGER EST - Telefono: CR. 1-7475

ATTREZZATURA MODERNA CON PERSONALE COMPETENTE, SORVEGLIATO ED ASSISTITO DAI PROPRIETARI G. MARANDOLA E G. RIZZI

BRITISH AMERICAN CAR GARAGE

RUBRICA del LAVORATORE

A cura del Patronato ACLI
Segretariato per il Canada
178 E. JEAN TALON

LEGGE GENERALE SULLA INDUSTRIA EDILE (CONTINUAZIONE)

TIROCINIO

CONDIZIONI DI LAVORO
Articolo 27: Ore di lavoro
Gli apprendisti osservano le stesse ore di lavoro che gli operai qualificati.

Articolo 28: Durata del tirocinio
La durata da seguirsi per il tirocinio nei diversi mestieri è la seguente:

Mestiere	Durata in anni
Muratore	4
Paesaggista e carpentiere, meccanico	4
Stagnino, posatore d'ardesia, salfino, ecc.	4
Pittore di ogni genere, vetraio, decoratore	4
Addetto messo in opera metallo a lamiera, laminato, ardesia ed ogni altro genere eccetto quelli di asfalto a rullo (due anni)	4
Operaio per sistemazione linoleum, gomma, e quello per la pittura pavimenti (incollatura)	2
Mecanico per macchine a vapore	3
Finitura del cemento	3
Operaio per messa in opera lamiera metalliche	3
Operaio per messa in opera armature in ferro	1
Operaio per messa in opera di bruciatori	2

Un anno di apprendista consiste in dodici ore di lavoro effettivo.

Articolo 29: Salari
I salari da pagarsi agli apprendisti sono delle percentuali calcolate sul salario minimo degli operai specializzati nello stesso mestiere scelto dall'apprendista.

a) Per i mestieri che richiedono quattro anni di tirocinio pratico sarà retribuito per il primo anno il 50 per cento; per il secondo il 60 per cento; per il terzo il 70 per cento; e per il quarto l'85 per cento.

b) Per il meccanico per macchine a vapore o per quello addetto alla preparazione della calce per costruzioni:
Primo anno il 60 per cento, secondo anno il 70 per cento, terzo anno l'80 per cento e quarto anno il 90 per cento.

c) Per i mestieri che richiedono tre anni di tirocinio pratico:
Primo anno il 50 per cento; secondo anno il 70 per cento, e terzo anno l'85 per cento.

d) Per i mestieri che richiedono due anni di tirocinio:
Primo anno l'80 per cento e secondo anno il 90 per cento.

e) Per gli apprendisti per la posa di armature in acciaio:
Primo semestre l'80 per cento e secondo semestre il 90 per cento.

f) Per gli apprendisti, meccanici per i bruciatori a petrolio:
Primo anno 60 per cento; meccanico Junior, secondo anno 68 per cento.

g) Per gli apprendisti specializzati in posa di foglie in legno o gipso:
Primo semestre il 50 per cento, secondo semestre il 60 per cento e secondo anno il 75 per cento.

Articolo 40: Licenziamento
Un datore di lavoro può dare un congedo o licenziare un apprendista quando esistano le ragioni usuali in

tale contingenza, o se il lavoro prodotto non è soddisfacente o fatto con negligenza o se non segue le regole d'arte richieste per il suo mestiere.

Articolo 41:
Non è valido alcun contratto di tirocinio a meno che non lo sia per quanto disposto dal presente decreto.

Articolo 42:
Nessuna delle disposizioni stabilite per il tirocinio deve essere applicata ai mestieri specifici, e le definizioni di qualifica valgono solo per questa provincia.

(CONTINUA)

FORMAZIONE DI UN BARITONO MONTREALESE IN ITALIA

OTTAWA. — Un canadese di lingua francese, il baritono Louis Guillevé, di Montreal, interpreterà il ruolo del protagonista in un'opera scritta nel secolo scorso, ma mai rappresentata: "Il Duca d'Alba", di Gaetano Donizetti.

Grazie all'appoggio finanziario del Consiglio delle Arti del Canada, Guillevé e il suo maestro si receranno in Italia per assistere al Festival Internazionale di Spoleto, dove verrà rappresentata l'opera inedita del Donizetti. "Il Duca d'Alba" fu scritta,

nel secolo scorso, per essere rappresentata all'Opera di Parigi; rappresentazione che poi non fu eseguita. Scoperto recentemente il manoscritto, l'opera sarà presentata per la prima volta al pubblico nel giugno prossimo, nel corso appunto del Festival di Spoleto, sotto la direzione di Thomas Schippers.

Tra le molte e notissime personalità del mondo artistico, saranno presenti a Spoleto Jean Cocteau, John Gielgud e Tennessee Williams.

USA: costruzione di carri armati leggeri

"Cavallette Armate" sarà con tutta probabilità il nome dei nuovi mezzi meccanici attualmente allo studio per la loro applicazione da parte dell'esercito americano. Trattasi di carri armati leggeri che mediante un'azione speciale di dispositivi possono sollevarsi completamente da terra fino ad una altezza di un metro e cinquanta centimetri, in grado quindi di superare qualsiasi ostacolo logico e presenti innanzi l'autonozzo.

Truffa sui moduli "Income-Tax"

Un intraprendente ragioniere di Montreal è stato deferito all'autorità giudiziaria a seguito di una denuncia sperta da un ispettore delle tasse. Il ragioniere che lavora stabilmente presso un grande emporio a tempo tempo usava riempire per conto terzi i moduli delle tasse. L'ispettore ha trovato che fra le 76 infrazioni commesse dal ragioniere, quest'ultimo aveva incluso per ottenere l'esenzione figli mai nati, mogli mai esistite, parenti già da tempo in tomba.



Pali telegrafici geoidi nelle praterie vicino a Calgary. Il fotografo, Harry Defus, ha scattato questa scena poco dopo l'alba in una mattina serena e gelata. (Foto Canadian Scene)

Ancora disoccupati piu' di 8.500 impiegati dell'AVRO

OTTAWA. — Esseli 11.582 impiegati licenziati dalla A. V. Roe Ltd. in conseguenza della decisione del governo federale di interrompere la costruzione degli apparecchi Arrow, solo poco più di 3.000 si sono sistemati, secondo le dichiarazioni del ministro del lavoro, Michael Starr. Una delle maggiori difficoltà a sistemarsi in Canada dagli ex dipendenti della

Diplomatici sovietici espulsi dall'Argentina

BUENOS AIRES. — Il governo argentino ha recentemente espulso tre diplomatici sovietici e uno russo, l'ambasciatore sovietico a Buenos Aires, Mikhail Kostylev, è stato avvertito che il consigliere dell'ambasciata, Nikolay Belov, era stato dichiarato "persona non grata". Subito dopo veniva reso noto dal ministero degli esteri che la stessa determinazione era stata presa nei riguardi del primo segretario, Dimitri Diakonov, e dell'addetto commerciale, Vassili I. Vashov, entrambi dell'ambasciata sovietica. Lo stesso provvedimento veniva preso nei riguardi dell'addetto culturale dell'ambasciata russena, Alexof Marin.

Colossali "sviste"

Un Tintoretto venduto per 45.000 lire

VIENNA (Ag. Italia). — Una clamorosa svista è messa in agitazione il mondo artistico austriaco: al "Dorotheum" di Vienna, in sala delle vendite all'incanto di oggetti antichi e usati (i cui esperti, tra l'altro, avevano tempo fa valutato come "medievali" alcune monete in legno scolpite da un artigiano della Val Gardena) è stato venduto un quadro, attribuito al Tintoretto, per la somma di 1800 scellini, pari a 45 mila lire.

Il quadro, che raffigura la decapitazione di Giovanni Battista, era stato acquistato nel 1857 da un collezionista viennese per 100 mila scellini (2 milioni e mezzo di lire) presso un profugo ungherese, il quale aveva documentato l'autenticità del dipinto con una perizia firmata dal prof. Aldo Ferraro di Montemagno, un esperto milanese. Successivamente però, gli esperti prof. Voss di Monaco e il prof. Eigensberger di Vienna, avevano dichiarato "sconosciuto" il collega milanese e attribuito il quadro a un falso allievo del Tintoretto. Polemica a parte, anche se fosse trattato di un allievo del maestro veneto, il valore "reale" di stima del quadro avrebbe comunque dovuto essere almeno 50 volte superiore al prezzo pagato. Con temporaneamente, una "Venere dormiente" del Tiziano, valutata 50 mila scellini, è stata venduta per soli 18 mila scellini. Si trattava di un pegno che all'ultimo momento è stato riscattato dallo stesso proprietario. Casì di quadri antichi venduti al Dorotheum per pochi soldi o mai stimati al ripetersi ormai con una certa frequenza. Giare nella sala di vendite viennese anche una tela a olio del Correggio (un "Cristo sul monte degli olivi") che è stato offerto in vendita tempo fa per 18 mila scellini, senza però trovare acquirente.



La Signora Antonia Mauriello, a sinistra, e la Signora Madeleine Zampini, entrambe membri del comitato di ricevimento per il ballo organizzato dall'ospedale di Jean Talon all'Hotel Sheraton Mont Royal, questa sera, 24 aprile c.m.

Ospedale Jean Talon: inaugurata questa sera la sottoscrizione pubblica

MONTREAL. — Come è noto, imminente è l'inizio della campagna di sottoscrizione indetta per sovvenzionare i lavori in corso per l'espansione dell'Ospedale di Jean Talon. L'inaugurazione ufficiale di detta campagna, avrà luogo questa sera, 24 c.m., nel corso di un trattenimento danzante al Mount Royal Hotel sotto il patronato del Primo Ministro canadese John Diefenbaker e della sua gentile consorte. Il biglietto di ingresso per coppia è stato fissato in \$90.00.

Come è noto, la costruenda "ala" dell'ospedale, verrà a contrasto, con le ultramoderne attrezzature, \$3 milioni. In parte, tale somma verrà coperta da sovvenzioni federali e provinciali, in parte dalla campagna di sottoscrizione.

PHOTO SCHERBI
rende noto alla sua gentile clientela che a datare dal 1 Maggio, 1959, lo studio sarà situato al 1800 L.O. David St. (angolo Papineau Ave.)

BARONE CO. LTD.
LA NOTA DITTA DI COSTRUZIONI EDILI
DISPONE DI NUOVI DUPLEX E APPARTAMENTI NELLA STRADA PARK AVE. (tra Legendre e Chabanel) A POCCHI PASSI DAL CINEMA RIVIERA
— INOLTRE DISPONE DI APPARTAMENTI DA AFFITTARE —
Tel: DU. 1-2854 200 CHABANEL ST.

SCALVINI & PALMA Inc.
CONTRATTORI ELETTRICISTI
IMPIANTI E RIPARAZIONI
— Specialisti in riparazioni di stufe elettriche —
TELEFONARE:
R.A. 1-3416
R.A. 1-9539
CR. 6-4198

Coraggio a caro prezzo
James W. Fairfield, un settantenne residente a Montreal, è morto in seguito ad un attacco cardiaco mentre stava facendo, a bordo di una automobile, gli esami per ottenere la patente di guida.

Villa romana affittata dalla principessa Soraya
L'Ex Regina Soraya dell'Iran ha affittato una sontuosa villa di 9 stanze e servizi nei pressi della periferia di Roma. La villa ha nel suo giardino anche una piscina.

IMMEUBLES "CANIT" REALTIES
Prop. G. R. CUFFARO & L. IACONO
AGENZIA ITALIANA DI VENDITA CASE
201 Jean Talon E. — Montreal — Tel.: CR. 4-1994

NOTAIO NICOLA L. CORBO
NOTAIO DELLA COLONIA ITALIANA DAL 1933
201 JEAN TALON (ang. De Gaspé) - CR. 3-3611
PRESTITI IN PRIMA O SECONDA IPOTECA

Dott. ANTONINO D'ANNA
MEDICINA GENERALE
Nuovo Orario Consultazioni:
LUNEDI — MERCOLEDI — VENERDI — 3-5.30 p.m. — 7-8 p.m.
SABATO — 3-5.30 p.m.
6994 ST. DENIS Tel: CR. 1-9412

NOTAIO RAFFAELE ESPOSITO, L.L.L.
Studio legale: ESPOSITO & BEAULIEU, notaio
Mario BEAULIEU, L.L.L., notaio
Domenico MANZO, L.L.L., notaio
Orario serale: lunedì, mercoledì e venerdì, dalle ore 7 alle 9
319 ST. ZOTTIQUE Est (ang Drolet)
CR. 4-9331 — CR. 4-9332

P. PASQUALE
WHOLESALE IMPORTER & MANUFACTURER
ALL KINDS OF NUTS, SHELLED and in SHELL
SALTED PEANUTS
PEANUT BUTTER
PACKAGED DATES
416 BONSECOURS STREET Tel: UN. 1-4717

PIETRO SCIORTINO C.R.
AVVOCATO — PUBBLICO MINISTERO
7200 HUTCHISON ST. MONTREAL
(Angolo Jean Talon)
CR. 6-2614 Res.: RE. 1-2261

Avv. BRUNO J. PATERAS BA., B.C.L.
Orario serale: Lunedì, mercoledì e venerdì dalle 6 alle 9
Sabato: dalle 10 a.m. alla 1 p.m.
1989 EST JEAN TALON (ang. Bordeaux) TEL: RA. 7-8971

DURBAN'S
per un miglior sorriso

TEL: RA. 1-2871
L'unico grande farmacia italiana
Pharmacie Iberville
Ernest Rigasolo, B.Ph., L.
Specialista in prescrizione
2496 BELANGER STREET E
(angolo Iberville)
MONTREAL

FUMATE I SIGARI MARCA GALLO

Dr. Giovanni L'Oddo
Malattie interne, della pelle del sangue, femminili, ecc.
7039 ST. DENIS STREET
CR. 1-6322
Orario: 2 - 3 e 7 - 8 p. m.

OTICI PALANGE ERNST ESAME DEGLI OCCHI
441 Belanger St. Est
MONTREAL - Tel: CR. 1-6097

ASICURAZIONI CLEMENTE ALTIERI
E' A VOSTRA DISPOSIZIONE ANCHE PER SOLE INFORMAZIONI
4386 KING EDWARD AVE. — MONTREAL — Tel: HU. 4-7751

CAMPIONATO ITALIANO DI CALCIO

11.a giornata di ritorno

SERIE A		SERIE B	
Bari-Fiorentina	1-2	Cagliari-Novara	1-2
Bologna-Lanerosi	1-0	Lecco-Marzotto	2-2
Genoa-Talm. Torino	3-0	Palermo-Brescia	1-0
Juventus-Inter	3-2	Parma-Messina	0-0
Laio-Alessandria	0-2	Reggina-Prato	1-0
Milan-Spal	0-0	Sambenedettese-Como	2-0
Napoli-Triestina	1-0	Taranto-Vigevano	2-1
Padova-Sampdoria	0-1	Venezia-Catania	3-0
Udinese-Roma	2-0	Verona-Atalanta	0-3
Zenit-Simmenthal	1-0	Zenit-Simmenthal	1-0

CLASSIFICA

Fiorentina	28	15	7	3	26	43
Milan	28	17	9	2	28	43
Inter	28	16	5	7	38	37
Juventus	28	14	9	5	31	37
Lanerosi	28	13	5	10	30	34
Sampdoria	28	10	8	10	38	28
Napoli	28	7	14	7	30	42
Padova	28	11	6	11	41	28
Roma	28	9	10	45	37	27
Bologna	28	9	10	38	42	27
Genoa	28	9	11	36	48	26
Laio	28	9	6	13	34	48
Bari	28	7	12	14	42	27
Udinese	28	6	10	12	26	47
Spal	28	6	13	24	39	21
Alessandria	28	6	13	25	49	21
Triestina	28	6	8	14	31	47
Talm. Tor.	28	4	10	14	28	59

IL CAMPIONATO DI CALCIO IN ITALIA

DURATA SETTE GIORNI LA SOLITUDINE DEL MILAN

Vincendo a Bari, la Fiorentina ha raggiunto gli irriducibili rivali, fermati in casa dallo Spal — L'Alessandria vince in trasferta e il Napoli torna alla vittoria — Disperata la posizione del Talmone Torino, perdente a Genova.

Questo campionato sembra voglia regalare emozioni fino all'ultimo: a sei giornate dalla fine, due squadre, incontrastate signore del massimo torneo, si trovano in testa a pari punti: Fiorentina e Milan. I rossoneri, con un colpo d'ala formidabile, erano riusciti a superare i viola al Comunale di Firenze, e si erano quindi portati da soli al comando; per di più i pronostici della vigilia, domenica scorsa, concedevano molte probabilità all'indomani milanista di consolidare la sua posizione, e perché il calendario gli era favorevole e perché i gigliati scendevano in quel di Bari — campo difficile per qualsiasi compagine — a ranghi rimangiati, e privi del loro capocannoniere Montori (che dovrà stare a riposo almeno un mese). Invece, il campionato, quest'anno, il vuol bene: la Fiorentina ha vinto a Bari, sia pure di stretta misura, stando almeno a certi commenti, fortunatamente fatto sta che a 8 dalla fine dell'incontro, il Bari conduceva per 1 a 0 (rete segnata da Catalano al 31.mo del primo tempo); un rigore, forse discutibile, realizzato da H-

ACADIENS

la Coppa Stanley per il 4.º anno consecutivo

Per il quarto anno consecutivo i "Canadiens" hanno vinto la "Coppa Stanley", che rappresenta il trofeo più ambito dell'hockey professionistico. Quest'anno, poi, le due squadre finaliste nella disputa per l'ambito trofeo, erano entrambe canadesi. La resistenza opposta ai campioni del Maple Leafs di Toronto, è stata talvolta titanica, ma poi nulla hanno potuto contro la formidabile squadra montrealense che si è imposta al conte di 5 a 3 nella quinta partita di finale, nella quale i "Canadiens erano scesi in campo privi delle loro due grandi "vedettes": Bellevue e M. Richard.

La serie finale, quest'anno, è terminata dopo 5 partite, come del resto era stato previsto dagli esperti. Va comunque notato che ciascun incontro è stato combattutissimo e controllato talvolta fino allo spasimo dalla squadra torontina. Marcatori per i Canadiens nell'ultimo incontro di sabato scorso, sono stati: G. Gagny (1), G. Geoffroy (2), Backstrom, Bonin e Johnson.

Lancio del peso

Annullato il record nazionale di Meconi

Un "caso" che, soprattutto da parte della stampa italiana, ha avuto vasta eco è quello riguardante il presunto record nazionale di lancio del peso che Meconi aveva stabilito il 5 aprile, a Palermo, con la misura di 42 m. 17,97, nel corso delle gare valide per il "Trofeo Testa".

È accaduto che la Giuria prevista al getto del peso, per rendere più rapido lo svolgimento delle prove, aveva messo a disposizione degli atleti un secondo peso senza però controllare se l'atletto era consenziente a quello prescritto dal regolamento. Da quel momento il "caso" dei record annullati, a proposito del quale la FIDAL si è così espressa:

"La presidenza federale, esaminati i documenti ufficiali relativi alla riunione nazionale per il trofeo Testa, svoltosi a Palermo il 5 aprile 1959, constatata che la gara di lancio del peso si è svolta con attrezzi non rispondenti alle norme stabilite dal regolamento tecnico internazionale, ha deciso di non ritenere validi i risultati tecnici della gara medesima. L'adozione di criteri provvedimenti in tesi analoghi, senza però accertamenti di tali irregolarità, è stata demandata ai competenti organi federali".

Nuova sede della Cantalia

Si rende noto che la sede sociale della Cantalia è stata trasferita al 608 St. Lawrence Blvd (negli uffici sovrastrati) nella redazione de "Il Cittadino Canadese". In alcuni giorni avrà luogo la riunione del consiglio direttivo, onde procedere alla formazione della "lista" dei giocatori che formeranno l'organico della Cantalia e l'azione 1959.

Le condizioni di Garbelli, aspirante all'europeo dei welters

Uno degli argomenti che attorniano e appaiono più delicati per i giornalisti italiani è quello riguardante le condizioni fisiche di Giancarlo Garbelli, già campione italiano dei pesi welter ed aspirante al titolo europeo della categoria.

Garbelli avrebbe dovuto incontrare il nord-americano Ted Wright in una riunione prevista per il 3 aprile al Palazzetto dello Sport di Roma. Senonché, nei giorni immediatamente precedenti lo svolgimento della riunione, il procuratore aveva informato Garbelli che il suo amministratore non avrebbe potuto salire sul quadrato per un serio malessere. La organizzazione incaricava subito la FPI di sottoporre il Garbelli a visita medica fiscale e dalla stessa risultava che effettivamente il pugile non era idoneo a sostenere l'incontro con Wright.

Contemporaneamente Garbelli dichiarava ai giornalisti che molto probabilmente sarebbe stato costretto ad abbandonare l'attività agonistica. Comunque, qualcosa di positivo circa le condizioni dell'atleta milanese si potrà sapere quanto prima, allorché lo stesso sarà sottoposto, a Roma, a visita medica fiscale ed accertamenti del caso, da parte della commissione medica centrale della FPI.

LE PARTITE DI DOMENICA PROSSIMA

- Alessandria-Napoli
Bologna-Lazio
Fiorentina-Spal
Inter-Triestina
Lanerosi-Bari
Roma-Genoa
Sampdoria-Fiorentina
T. Torino-Milan
Udinese-Padova

SERIE B

- Brescia-Vercina
Cagliari-Reggina
Marzotto-Catania
Messina-Palermo
Novara-Parma
Prato-Atalanta
Simmenthal-Como
Venezia-Taranto
Vigevano-Sambenedettese
Zenit-Modena-Lecce

DOMINIK T.V.
RADIO SERVICE
Di Pandolfo, prop.
Tecnico diplomato T.V. a colori
Amplificatore microonde d'azione
Servizio di 24 ore - Ita. RA. 7-1478



Benito Quatela, dell'USI, ha trionfato alla terza edizione della Pont Vian-St. Lin, venendo così fra gli sforzi dell'Unione Sportiva Italiana. Nella foto, da sinistra a destra: Franco Sodano, Santo Gervasi, Benito Quatela e Vincenzo Quatela, fratello del vincitore. In alto: Luigi Bartsch, allenatore della squadra dell'USI, con il piccolo Giulio, nipote dei fratelli Quatela.

10.a di ritorno

SERIE C		SERIE D	
Barietta-Chieti	1-1	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Cosenza-Arezzo	1-0	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Perit-Cirio	1-0	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Foggia-Salermitana	1-0	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
L'Aquila-Anconitana	1-1	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Lecco-Marsala	3-2	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Pescara-Reggina	1-2	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Siracusa-Casertana	1-0	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0
Trapani-Catanzaro	0-0	Castellana Grotte-Catanzaro	1-0

CLASSIFICA

Catanzaro 37; Cosenza 36; Fedit 31; Barietta 32; Chieti e Reggina 31; Marsala, Arezzo, Trapani, Anconitana e Lecce 28; L'Aquila 26; Siracusa e Foggia 25; Pescara 23; Cirio 22; Casertana e Salermitana 21.

CALENDARIO CICLISTICO 1959 NELLA PROVINCIA DEL QUEBEC

DATA	DISTANZA	LOCALITA'	PROMOTORE
10-5	50	Victoriaville	Sarto Gagné
17-5	80	St-Raymond	Y. Guillois
21-5	46	Sillery, Que.	Monteau-Giroux
27-5	50	Montreal Nord	Roger Dubec
7-6	50	Giffard, Que.	R. Duplain
28-6	90	Quebec-Malbaie	Pierre Gagné
27-6	30	Malbaie-Quebec	Henri Clemens
28-6	100	Vallfield	Henri Clemens
27-6	180	He d'Orleans	Baggio
12-7	50	Très Rivieres	Arunaud Legendre
14-7	50	Montreal	Elio Batello
13-7	75	Amqui, Que.	Camera di Commercio
2-8	100	Montreal	Baggio
4-8 al 8-8	700	Tour du St. Laurent	Y. Guillois
13-8	168	Quebec-Montreal	René Gert e René Paquin
22-8	163	La Tuque	René Gert e René Paquin
27-8	46	He Perot	Henri Clemens

BOWLING

(Lega "Figli d'Italia")

CLASSIFICA A SQUADRE

PLAYE	100
BEVÉDIERE	97
MONTICUCCOLI	93
DANTE	82
ITALIA	79
GALLIARI	62

CLASSIFICA SINGOLI Signori

A. Chiaro	146
T. Luciola	141
I. Marandola	137
J. Frenza	134
C. Capuccilli	130
A. Alati	129
G. D'Errico	127
J. Marandola	126
A. Cristofaro	124
A. DeLuca	128
J. D'Errico	121
J. Villani	120
V. Frascarelli	120
S. Sauro	119
G. Della Serra	117
G. Goerra	117
R. Formacari	117
H. Luciola	116
F. Marandola	110
A. Zuccherata	100
A. Marandola	101
T. Faustini	108
G. Vendetti	103
G. Teralli	80

PUNTEGGIO MASSIMO DELLA SETTIMANA

Partita singola: J. Frenza, 171
Partita tripla: R. Luciola, 441

PUNTEGGIO MASSIMO DELLA STAGIONE

Partita singola: J. D'Errico, 224
Partita tripla: T. Luciola, 548

T. Luciola, 512

Signore:

Mrs. Daly	118
C. Frascarelli	110
Jennie Manni	108
I. D'Errico	107
Mrs. Guerra	96
Mrs. Y. Rettino	90
Mrs. Frenza	80
Mrs. D'Errico	80
I. Scardocchio	58
Mrs. Rettino	58

PUNTEGGIO MASSIMO DELLA SETTIMANA

Partita singola: A. Daly, 148
Partita tripla: A. Daly, 391

PUNTEGGIO MASSIMO DELLA STAGIONE

Partita singola: Mrs. Daley, 213
Partita tripla: Mrs. Daley, 482



Ecco un sicuro mezzo di trasporto dall'inconfondibile stile europeo — con tutti i conforti delle grandi macchine e la facilità di manovra delle piccole. E' la famosa FIAT di risonanza mondiale che vi fa viaggiare con pochi centesimi... Disponibile immediatamente in due serie (600 e 1100), vi sono due sedani, una convertibile ed una stabilizzata "station-wagon" per ogni uso. Visitate il vostro concessionario FIAT più vicino. Informatevi sull'accuratezza del servizio e sulla disponibilità dei pezzi di ricambio ovunque. Fissate l'appuntamento per un giro di prova — OGGI!

\$1988
Incluso gli extra (consigliati dalla fabbrica) gli accessori standard.

LA 1100 SEDAN (illustrata qui sopra): 4 cil., valvole in testa, motore anteriore. Quattro posti confortevoli per adulti. Portabagagli, molto ampio, posteriore. Riscaldamento, tergicristallo, lampeggiatori tra gli accessori standard.

Concessionari: A. V. S. GARAGE, 9821 St. Michel, Montreal, Tel. DU. 9-3711 - BRITISH AMERICAN CAR GARAGE REG'D, 1160 Larry E. Montreal, Tel. CR. 1-1425 - SPORTS CAR CENTER, LTD. 1982 St. Catherine W., Montreal, Tel. WE. 7-815 - TENNIER AUTOMOBILES INC., 7160 Lacombe, Montreal, Tel. CR. 3-7553 - DUPUIS AUTO SPECIALIST, 9450 Lalande Blvd., Roxboro, Tel. MU. 4-9968.

CONCESSIONARI NELLE CITTÀ PRINCIPALI

BENITO QUATELA, DELL'U.S.I., TRIONFA SUL TRAGUARDO DI ST. LIN

Ha avuto luogo, domenica scorsa la terza edizione della Pont Vian - St. Lin, sulla distanza di 50 miglia. Questa volta ha vinto un italiano, Benito Quatela, dell'U.S.I., che ha inoltre stabilito il miglior tempo della stagione su tale percorso.

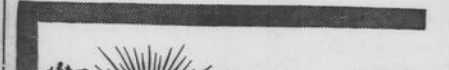
Ventidue corridori presero il via da Pont Vian, e la corsa si animava ben presto con la fuga a sole 5 miglia dalla partenza, di Miele e Collari. I due coraggiosi spingevano a fondo, e sorpasso circa 500 metri dal traguardo venivano raggiunti dagli immediati inseguitori, tra cui Benito Quatela che, grazie ad una superba volta, si aggiudicava la corsa col tempo di 2 ore, 22' e 33". Con lo stesso tempo del vincitore si classificavano nell'ordine Rogé Leveque, Claude Collard, Bruno Bechers, Angelo Collari e Charles Collard. La partenza, al solito, avrà luogo a Pont Vian alle ore 8 a.m.

Ed ora una breve nota: nessuno ignorava che il "Trofeo Primavera", la più importante gara di ciclismo per i bravi ragazzi dell'U.S.I., nessuna divita italiana si è fatta mai avanti per incoraggiare economicamente (in cambio di pubblicità, s'intende) l'Unione Sportiva Italiana. C'è il "vuoto" intorno a questi coraggiosi e valorosi ragazzi. Peccato!

Giunto da Roma l'invito ufficiale al Comitato Olimpico Canadese

MONTREAL. — Mercoledì scorso, alle ore 11 a.m., è stato ufficialmente consegnato, dal Console Generale di Italia in Montreal, dr. Paolo Canali, che rappresenta l'Ambasciatore di Italia, l'invito di partecipazione alle Olimpiadi del 1960 in Roma, al presidente del Comitato olimpico canadese, Sig. Kenneth Farmer.

Nel corso della cerimonia svoltasi al 507 di Place d'Armes, sede del Comitato olimpico, il Dr. Canali ha consegnato al Sig. Farmer il telegramma d'invito firmato dall'onorevole Andreotti.



La sicurezza di domani sta nella vostra saggezza di oggi...

Se il benessere vostro e quello della vostra famiglia vi sta a cuore, potete proteggerlo con una polizza di assicurazione pr malattia o vita. Le assicurazioni salvano milioni di famiglie ogni anno: la prossima potrebbe essere la vostra.

CONSULTATE
LUIGI COLIZZA
83 LEPAGE STREET - DORVAL, QUE.
1980 SHERBROOKE STREET WEST, ROOM 540
TELEFONO: 3-1111
UFFICIO: WE. 7-9285 RESIDENZA: ME. 1-8321

THE GREAT-WEST LIFE ASSURANCE COMPANY
HEAD OFFICE - WINNIPEG, CANADA
YOUR FUTURE IS OUR BUSINESS TODAY.

THE CANADIAN CITIZEN

OFFICE
6896
St. Lawrence
Montreal
CR. 2-3343

PAGINA 10

Il Cittadino Canadese

MONTREAL, 21 APRILE 1959 - ANNO XVIII - N. 17

RIBELLIONE IN BOLIVIA

Il governo dichiara di avere attualmente il controllo di tutto il Paese.

LA PAZ — Il leader della breve rivolta faiangista di domenica scorsa, Oscar Tinaga de la Vega, si è suicidato dopo il fallimento della ribellione, ha annunciato il governo boliviano. Anche la sua guardia del corpo, Juan Gallardo, si è tolta la

L'AMBASCIATORE AMERICANO A PAVIA

ZELLERBACH VISITA GLI STABILIMENTI NECCHI

PAVIA — L'Ambasciatore americano Mr. James D. Zellerbach, accompagnato dal Console Generale a Milano Mr. Rogers e da numerosi funzionari dell'Ambasciata americana a Roma, ha visitato a Pavia il complesso industriale Necchi. Mr. Zellerbach è stato accolto al suo arrivo dal Presidente Car. del Cav. Vittorio Necchi e dall'Amministrazione Delegata Cav. del Cav. Giuseppe Necchi che lo ha accompagnato nel

giugno del reparto, illustrandogli la produzione e presentandogli il nuovo modello di macchina per cucire che la Necchi ha recentemente realizzato. L'Ambasciatore americano si è vivamente complimentato per questo nuovo successo della produzione Necchi che è stato accolto con grande favore anche sul mercato statunitense dove, come è ben noto, la Necchi rappresenta la una delle maggiori affermazioni dell'industria meccanica italiana.

IL CIRCO HAMID MORTON AL FORUM DAL 2 AL 9 MAGGIO

MONTREAL — Dal 2 al 9 maggio p.v., il Circo Hamid Morton presenterà una serie di spettacoli straordinari al Forum della nostra metropoli. Questi spettacoli verranno organizzati sotto gli auspici del "Karak Temple" e a profitto dell'ospedale Shriners per i fanciulli infermi. Uno dei numeri centrali del programma, sarà presentato dalla troupe di equilibristi "Lacy", di rara perizia. Fanno parte del cast, inoltre, Pat Anthony con i suoi demoni

della selvaggia giungla, i quattro Flying Mallos, virtuosi del trapezio, i suoi immutabili acrobati, in celebri artisti russi Nina Karpova, l'attrice Dante col suo esilarante scimpansè, i Riding Fredericks, le contorsioniste acrobate Wilson Sisters, gli elefanti del capitano Vidbel, pattinatori eccezionali, danzatori e molti altri virtuosi dell'acrobazia, della musica e della risata. Accompagnerà l'orchestra Joe Basile.



Alfred Vidbel, in sua partner Joyce Vidbel, e i suoi elefanti ammaestrati, offriranno al pubblico montrealense i loro sensazionali numeri nel corso degli spettacoli che il "Hamid Morton Circus" darà al Forum a cominciare dal 2 maggio p.v. e per sette giorni consecutivi.

INONDAZIONI

nel Sud-America: più di 300.000 senza tetto

BUENOS AIRES. — Almeno 12 persone hanno perduto la vita e più di 300.000 si trovano attualmente senza tetto in Uruguay, in Argentina e in Brasile, in seguito alle inondazioni catastrofiche recentemente verificatesi in questi paesi. La situazione resta estremamente drammatica in Argentina, dove una città come Concordia, che conta 80.000 anime, si trova attualmente per tre quarti sotto l'acqua. In Uruguay la maggior parte dei raccolti e del bestiame sono andati perduti. La capitale Montevideo manca di viveri e la popolazione vive sotto la minaccia che manchi anche l'elettricità. Epidemie di tifo in Brasile, specialmente nelle città di Rosario e d'Aligre.

W. Churchill rientrerà nella vita parlamentare inglese?

WOODFORD — Sir Winston Churchill ha rotto il suo "silenzio pubblico", che durava ormai da due anni, martedì scorso, dichiarando che "l'Occidente deve essere "paziente a ferro" nelle negoziazioni tra l'Est e l'Ovest. Ha affermato anche che la battaglia per Berlino potrebbe coinvolgere il mondo intero in una guerra nucleare. "Io cerco, e ho sempre cercato — ha detto fra l'altro il vecchio diplomatico inglese — niente d'altro che la pace con i Russi. L'Inghilterra e la Russia hanno tutto da guadagnare e niente da perdere dalla pace". L'ottantaquenne uomo politico ha espresso anche la sua intenzione di rientrare nell'agone della vita parlamentare britannica.

PARLA COSI' COME SENTE E LE SUE SENSAZIONI SONO PROFONDE



SOPHIA LOREN, ANTHONY QUINN
ORA IN PROGRAMMAZIONE
PALACE

PICCOLI AVVISI

- VENDESI**
VENDESI Ford 1956 automatica, ottime condizioni, 32.000 miglia. - \$1.550 - DT. 1-0446, dopo le ore 6 p.m. (24-1)
- VENDESI appartamento di 2 stanze, al primo piano, sistema automatico di riscaldamento, garage, sito al 7185 Berri (angolo Jean Talon). Prezzo 9.000 dollari; piccolo contante (24-2)
- VENDESI tavola da sala da pranzo, set sedie, soprammobili, stufa a gas, tutto a poco prezzo. Telefonare HU. 1-0701 (24-1)
- VENDESI macchina Singer a pedale semi-nuova per \$30, 7102 St. Hubert - CR. 7-0477. (24-1)
- VENDESI negozio di macelleria, generi alimentari, fornito di licenza birra. CR. 2-1871, dopo le 7 p.m. (24-1)
- VENDESI "Stretching-machine" per cucitura e finizione delle scarpe. Completa attrezzatura per la riparazione, 6864 St. Laurent. Tel. CR. 1-0290. (24-1)
- VENDESI duplex sulla strada Verdville: due appartamenti di 5 stanze l'uno. Riscaldamento al piano inferiore. Prezzo 21.500. Contante: \$8.000. DU. 1-5002. (24-1)
- VENDESI completo da camera da letto, ottimo materiale, buone condizioni: tavolo e sedie da cucina in arborite; gran tappeto in "brocade", una poltrona e due sedie d'occasione - RE. 7-0495. (24-1)
- VENDESI camion di 3 tonnellate, modello 1954, 250 H.P. motore nuovo e gomme nuove. Licenza 1959 pagata. PO. 8-9126. (24-2)
- VENDESI appartamento fornito di frigorifero, mobilia, macchina da lavare, poseri di abbigliamento, batteria da cucina, completo di piatti. Rivolverai al 4207 Hutchison St. (angolo Mont-Royal). (24-1)

ECCELLENTE OPPORTUNITA'
Cercasi 2 commisionari che desiderino iniziare come agenti di assicurazioni sulla vita. I candidati dovranno avere oltre 25 anni di età, una buona istruzione, ed una discreta conoscenza del francese, o inglese. La probabilità di guadagni settimanali è di \$100 o più, secondo l'attitudine, e l'esperienza del candidato. Lavoro permanente e lucrativo. Presentarsi da lunedì a venerdì, dalle ore 9 alle 10 a.m. al Sig. Nicola Doganieri — direttore di Succursale. UNION DU COMMERCE COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE VIE, 822 St. Sherbrooke St. (vicino St. Hubert) Montreal

ABBONATEVI AL CITTADINO CANADESE

CINE "BELMONT"
MOUNT-ROYAL - ANGOLO ST. LAURENT - Tel. VI. 5-6669
IL NUOVO LOCALE DEGLI ITALIANI DI MONTREAL
I FIGLI NON SI VENDONO
con L. PADOVANI, A. LUALDI, J. SERENAS e P. BARBARA
"LUNA NUOVA"
con ACHILLE TOGLIANI
Sabato sera: GRANDE VARIETA' ALL'ITALIANA
Presenta BEPPE RUZZO
Aperto dall'1 in poi, venerdì, sabato e domenica

RASSEGNA DEGLI SPETTACOLI DELLA SETTIMANA

LA FRANCE FILM PRESENTA A:

CINEMA SAINT-DENIS
(Aria climatizzata) Apertura 1 p.m.
1504 rue St-Denis — VI. 2-8171
ADAM ET EVE
L'IRRISISTIBLE CATHERINE

CINEMA BIJOU
(Aria climatizzata) Apertura 1 p.m.
5080 rue Papineau — LA. 4-1968
St-Denis: da lunedì, teatro con la Compagnia di JACQUES FABRI

CINEMA DE PARIS
(Aria climatizzata) Apertura 1 p.m.
686 rue St. Catherine O. — Tel. UN. 6-7293
ADAM ET EVE

CINEMA LE PIGALLE
(Aria climatizzata) Apertura 1 p.m.
1503 St-Catherine E. — Tel. LA. 4-1104
LA MARIE EST TROP BELLE
L'INSPECTEUR AIME LA BAGARRE
L'AFFRANCHI

CINEMA CANADIEN*
(Aria climatizzata) Apertura 1 p.m.
1204 St. Catherine E. — Tel. LA. 3-5189
LA FILLE F PERDUE (a colori)
LE PLUS BEAU MOMENT

CINEMA PLAZA
(Aria climatizzata) Apertura ore 12, tutti i giorni
8505 St. Hubert — CR. 4-6152

FORUM Dal 2 al 9 Maggio 2 volte al giorno
Matino: Sabato e Giovedì alle 2:30
Lun. - Mar. - Merc. - Ven. alle 3:15
Sera alle 8:00 p.m.
(Domenica niente rappresentazioni)

NEW ACTS
SHRINE CIRCUS
SFIDA ALLA MORTE: IN AID OF SHRINERS HOSPITAL FOR CRIPPLED CHILDREN AND SPINALEX CARE COLLEASALE

BIGLIETTI IN VENDITA ORA
Ammissione continua (posti non ris.)
Adulti \$1.00 Bambini 50c
Posti ris. \$1.75 Poltrone \$2.00

Seagram's
Voi acquistate sempre il miglior Whisky QUANDO CHIEDETE

Seagram's V.O.
Non importa quale tipo di Seagram acquistate, il nome Seagram vi garantisce il miglior whisky distillato in Canada.

Seagram's "83"
Soltanto Seagram, col suo cento anni di esperienza nella distillazione, vi può dare un whisky superbo, famoso in tutto il mondo per la sua qualità e sapore.

Seagram's King's Plate

Seagram's Three Star

Assicuratevi di chiedere **Seagram's**

RESIDUATI MILITARI
DELL'ESERCITO CANADESE - AMERICANO
VENDITA SPECIALE

- Vernice garantita: bianca 14 diff. colori al gall. \$2.50
- Camicie 0.75
- Tute militari 1.88
- Giubbotti di cotone 2.50
- Pantaloni di cotone 1.88
- Stivaletti di gomma, 14" 2.95
- Tute bianche 2.95
- Scarponi nuovi 6.95
- Scarpe da lavoro 1.88
- Impermeabili di gomma 2 pezzi 9.95
- Impermeabili americani 6.95
- Impermeabili sintetizzati 2 pezzi 3.50
- Coltellacci con fodero 2.50
- Tascapani 0.75
- Zainetti 1.95
- Teloni impermeabili 6x8 4.80
- 7x9 6.30
- 8x10 8.00
- Zanzariere 0.79
- Tutto per la pesca, per la caccia, tende, materassi ad aria, coperte, battelli di gomma ecc.

VENERDI APERTO FINO alle ore 9 p.m.
SMITH SALES CO.
4650 ST. LAWRENCE BLVD

T SANTONI
RADIO E T.V. RIPARAZIONI GENERALI
Tel: DA. 2-7476